

MEMORANDUM DE FINANTARE

Comisia Europeană, denumită în continuare "COMISIA", acționând pentru și în numele Comunității Europene, denumită în continuare "COMUNITATEA"

pe de o parte, și

Guvernul **României**, denumit în continuare "BENEFICIARUL"

pe de altă parte,

AU CONVENIT URMĂTOARELE:

Măsura la care se face referire la Articolul 1 de mai jos va fi executată și finanțată din resursele bugetare ale COMUNITĂȚII, conform prevederilor cuprinse în prezentul memorandum. Cadrul tehnic, juridic și administrativ în care va fi pusă în aplicare măsura la care se face referire la Articolul 1 de mai jos, este stabilit de Condițiile Generale anexate la Acordul cadru încheiat la **12 martie 1991** între COMISIE și BENEFICIAR, și completate cu prevederile prezentului memorandum și Dispozițiile Speciale anexate la aceasta.

ARTICOLUL 1 - NATURA ȘI OBIECTUL

Ca o componentă a programului său de asistență, COMUNITATEA va contribui, sub forma finanțării nerambursabile, la finanțarea următoarei MĂSURI:

Număr program:

RO 0004 to RO 0007

Titlu:

Programul național PHARE 2000

Durata:

până la 30 noiembrie 2002

ARTICOLUL 2 - ANGAJAMENTUL COMUNITĂȚII

Contribuția financiară din partea COMUNITĂȚII este fixată la nivelul maxim de 215,02 milioane euro, denumită în continuare "FINANȚAREA GRATUITĂ".

ARTICOLUL 3 DURATA ȘI DATA DE EXPIRARE

Pentru prezenta MASURĂ, FINANȚAREA GRATUITĂ este disponibilă pentru contractare până la **30 noiembrie 2002**, făcând obiectul reglementărilor prezentului memorandum. Toate contractele trebuie semnate până la această dată. Fondurile rămase din FINANȚAREA GRATUITĂ care nu au fost contractate până la această dată vor fi anulate. Termenul limită pentru efectuarea plăților din cadrul FINANȚĂRII GRATUITE este **30 noiembrie 2003**, cu excepția proiectelor **RO0005.01 și RO0007.02** pentru care termenul limita de efectuare a platilor este **30 noiembrie 2004**. Toate plățile trebuie să fie efectuate până la expirarea termenului limită. COMISIA poate, totuși, în funcție de împrejurări, să fie de acord cu o prelungire a acestei date de expirare, dacă aceasta este cerută în timp util și justificată în mod adecvat de către BENEFICIAR. Prezentul memorandum va expira la data la care expiră perioada de efectuare a plăților din FINANȚAREA GRATUITĂ. Toate fondurile care nu au fost utilizate vor fi returnate către Comisie.



ARTICOLUL 4 - ADRESE

Correspondența privitoare la executarea MĂSURII, având menționate numărul și titlul MĂSURII va fi adresată:

pentru COMUNITATE:

Delegația Comisiei Europene în România
Strada Grigore Mora nr.11
71278 BUCUREȘTI
Romania

Fax: (40-1) 230 2453

pentru BENEFICIAR:

Domnul Petre Roman
Ministerul Afacerilor Externe
Coordonatorul National al Asistentei
Aleea Modrogan nr. 14, Sector 1
BUCUREȘTI
Romania

Fax.: (40-1) 230.79.61

ARTICOLUL 5 - NUMĂRUL DE EXEMPLARE

Prezentul memorandum este redactat în două exemplare în limba engleză.

ARTICOLUL 6 - INTRAREA ÎN VIGOARE

Prezentul memorandum va intra în vigoare la data semnării de către ambele părți. Orice cheltuială care are loc înaintea acestei date nu este eligibilă pentru FINANȚARE GRATUITĂ.

Anexele reprezintă parte integrantă a prezentului memorandum.

Semnat la București,
la 6 noiembrie 2000

Pentru BENEFICIAR,

Petre Roman
Ministru de stat, ministrul afacerilor externe
Coordonator național al asistenței

Pentru COMUNITATE,

Fokion Fotiadis
Șeful Delegației Comisiei
Europene în România

Anexa 1	Acordul cadru (Anexa A și B)
Anexa 2	Dispoziții speciale (Anexa C)
Anexa 3	Informare și publicitate pentru Programul PHARE al Uniunii Europene



Anexa 1 (A și B)

ACORD CADRU

Comisia Comunităților Europene, denumită în cele ce urmează "COMISIA", acționând pentru și în numele Comunității Economice Europene, denumită în cele ce urmează "COMUNITATEA"

România

pe de o parte, și

de cealaltă parte

și împreună denumite "PĂRȚI CONTRACTANTE",

având în vedere faptul că România este eligibilă de a beneficia de Programul de asistență PHARE din partea Comunității, prevăzut în Regulamentul Nr. 3906/89 din 18 decembrie 1989 al Consiliului Comunității Europene, modificat prin Regulamentul Nr.2698/90 din 17 septembrie 1990,

având în vedere faptul că este convenabilă menționarea în cele de mai jos a cadrului tehnic, legal și administrativ pentru executarea MĂSURILOR finanțate în România în cadrul programului de asistență al Comunității,

AU CONVENIT DUPĂ CUM URMEAZĂ:

ARTICOLUL 1

Pentru a promova cooperarea dintre Părțile Contractante în scopul sprijinirii procesului reformei economice și sociale din România, Părțile Contractante sunt de acord să implementeze MĂSURI în domeniul cooperării financiare, tehnice și al altor forme de cooperare, așa cum s-a specificat în Regulamentul de mai sus, care vor fi finanțate și implementate în cadrul tehnic, legal și administrativ stabilit în acest Acord. Detaliile specifice ale fiecărei MĂSURI (sau set de MĂSURI) vor fi introduse într-un memorandum ce va fi convenit între Părțile Contractante (denumit în continuare "memorandum de finanțare"), pentru care este oferit un model în anexa 2(C).

România ia toate MĂSURILE necesare pentru a asigura executarea corespunzătoare a tuturor MĂSURILOR.

ARTICOLUL 2

Fiecare MĂSURĂ finanțată în cadrul acestui Acord va fi implementată conformitate cu Condițiile generale din Anexa A, care vor fi considerate ca fiind incluse în fiecare memorandum de finanțare.



Memorandumul de finanțare poate schimba sau suplimenta Condițiile generale, după cum va fi necesar pentru implementarea MĂSURII în discuție.

ARTICOLUL 3

Pentru problemele legate de MĂSURILE finanțate în cadrul acestui Acord, COMISIA va fi reprezentată de Delegația sa, imediat ce aceasta este înființată în București, care se va asigura, din partea COMISIEI că MĂSURA este executată în conformitate cu practicile financiare și tehnice legale.

ARTICOLUL 4

Când Părțile Contractante convin astfel, COMISIA poate delega responsabilitatea sa integrală sau parțială privind implementarea unei MĂSURI către o terță parte, stat sau agenție.

În acest caz termenii și condițiile unei asemenea delegări vor fi menționați în acordul ce urmează să fie încheiat între COMISIE și terță parte, stat sau agenție, cu acordul Guvernului României.

ARTICOLUL 5

Orice dispută legată de acest Acord ce nu poate fi rezolvată prin consultare, va fi soluționată în conformitate cu procedura de arbitraj menționată în Anexa B.

ARTICOLUL 6

Acest Acord este întocmit în dublu exemplar, în limba engleză.

ARTICOLUL 7

Acest Acord va intra în vigoare la data la care Părțile Contractante se vor informa reciproc despre aprobarea sa în conformitate cu legislația sau procedura internă a fiecărei Părți. Acordul va continua să fie în vigoare pentru o perioadă nedefinită, dacă nu își încetează valabilitatea prin notificarea scrisă a uneia dintre Părțile Contractante către cealaltă.

La încheierea duratei de valabilitate a acestui Acord orice MĂSURĂ aflată încă în curs de execuție va fi dusă la îndeplinire conform termenilor memorandumului de finanțare aferent și Condițiilor generale stabilite prin prezentul Acord.

ARTICOLUL 8

Prevederile acestui Acord se vor aplica și cooperării tehnice și a altor cooperări convenite între Părțile Contractante care prin natura lor nu sunt cuprinse într-un



memorandum specific finanțat în baza programului de asistență PHARE, la cererea Guvernului României.

Anexele vor fi considerate ca parte integrantă a acestui Acord.

Întocmit la București
în ziua de 12 martie 1991

Eugen Dijmărescu
Ministru de stat
ROMÂNIA

Întocmit la București
în ziua de 12 martie 1991

Frans Andriessen
Vicepreședinte al Comisiei Europene
COMUNITATEA



CONDIȚII GENERALE PRIVIND MEMORANDUMURILE DE FINANȚARE

În aceste Condiții generale termenul de "BENEFICIAR" va fi înțeles ca referitor la Guvernul României.

TITLUL I - FINANȚAREA PROIECTELOR

ARTICOLUL 1 - OBLIGAȚIA COMUNITĂȚII

Angajamentul Comunității, numit în cele ce urmează "Finanțarea gratuită a CEE", a cărei valoare este menționată în memorandumul de finanțare, va determina limita în cadrul căreia se va desfășura angajarea și execuția plăților prin contracte și devize aprobate corespunzător.

Orice cheltuieli ce depășesc Finanțarea gratuită a CEE, vor fi suportate de BENEFICIAR.

ARTICOLUL 2 - DISPONIBILITATEA ASISTENȚEI NERAMBURSABILE A CEE

Acolo unde execuția unei MĂSURI depinde de angajamentele financiare asupra resurselor proprii ale BENEFICIARILOR sau asupra altor surse de fonduri, Finanțarea gratuită a CEE va deveni disponibilă în momentul în care devin disponibile și sumele angajate de BENEFICIAR și/sau celelalte surse de fonduri, conform celor prevăzute în memorandumul de finanțare.

ARTICOLUL 3 - CHELTUIREA

Contractele sunt eligibile pentru plăți în baza acestui memorandum de finanțare numai dacă sunt încheiate înainte de data de expirare a Memorandumului de Finanțare. Plățile în cadrul unor asemenea contracte pot avea loc în timpul unei perioade de maximum 12 luni de la data de expirare a Memorandumului de Finanțare. Orice prelungire excepțională a acestei perioade trebuie să fie aprobată de Comisie.

În cadrul limitei stabilite pentru Finanțarea gratuită a CEE, cererile pentru fonduri sub forma unui program de lucru vor fi prezentate Delegației Comisiei de către BENEFICIAR, conform agendei stabilite în memorandumul de finanțare. Documentele justificative referitoare la plățile făcute pentru realizarea unei anumite MĂSURI vor fi puse la dispoziție în sprijinul cererii de fonduri, atunci când Comisia o solicită.

Oricum, în cadrul anumitor contracte din cadrul MĂSURII poate fi prevăzută plata direct de către COMISIE către contractanți. Fiecare contract va indica proporția și momentul efectuării plății, împreună cu documentele justificative necesare.

Pentru partea de program implementată de BENEFICIAR, Autoritatea de Implementare va înainta un Program de Lucru cu cel puțin 9 luni înainte de data



expirare a Memorandumului de Finanțare, pentru aprobarea de către Comisie a contractelor ce mai trebuie încheiate pentru implementarea programului. Programul de Lucru trebuie să cuprindă propuneri pentru utilizarea dobânzilor nete provenite din conturile deschise în cursul implementării programului, cu condiția ca întreaga Finanțare gratuită a CEE să fi fost angajată anterior.

În ceea ce privește MĂSURILE executate pe baza unor devize estimative, în condițiile în care memorandumul de finanțare nu poate prevedea altfel, o primă tranșă de plată care nu va depăși 20% din totalul devizului aprobat de COMISIE, poate fi efectuată în favoarea BENEFICIARULUI, în aceleași condiții menționate la paragraful 2 de mai sus.

TITLUL II - ACHIZIȚIONAREA

ARTICOLUL 4 - GENERALITĂȚI

Procedura de urmat pentru încheierea contractelor de lucrări, livrări și de cooperare tehnică va fi menționată în memorandumul de finanțare, urmând principiile de mai jos.

ARTICOLUL 5 - CONDIȚII DE PARTICIPARE

1. Cu excepția prevederilor articolului 6, COMISIA și BENEFICIARUL vor lua MĂSURILE necesare pentru a asigura egalitatea condițiilor de participare la astfel de contracte, în special prin publicarea, în timp util, a invitațiilor la licitație. Anunțurile urmează să fie făcute pentru Comunitate cel puțin în Jurnalul Oficial al Comunităților Europene și pentru statele beneficiare în jurnalul oficial corespunzător.

2. Condițiile generale ale contractelor trebuie să fie întocmite în conformitate cu modelele din uzanța internațională, cum ar fi reglementările generale și condițiile pentru contractele de livrări finanțate din fondurile PHARE.

ARTICOLUL 6 - DEROGAREA DE LA PROCEDURILE STANDARD

Acolo unde este recunoscută urgența situației sau unde aceasta este justificată pe baza naturii, importanței reduse sau a unor caracteristici particulare ale anumitor MĂSURI (de exemplu: operații de finanțare în două stagii, operații multifazate, specificații tehnice particulare etc.) și ale contractelor respective, BENEFICIARUL poate, de acord cu COMISIA, să autorizeze în mod excepțional:

- acordarea contractelor în urma unor invitații restrânse la licitație;
- încheierea contractelor prin acord direct;
- realizarea contractelor prin departamente de lucrări publice.

O astfel de derogare trebuie să fie menționată în memorandumul de finanțare.

ARTICOLUL 7 - ACORDAREA CONTRACTELOR DE LUCRĂRI ȘI LIVRĂRI

COMISIA și BENEFICIARUL se vor asigura că pentru fiecare operație selectată este cea mai avantajoasă din punct de vedere economic, în special din



punct de vedere al calificărilor și garanțiilor oferite de licitatori, al costului și al calității serviciilor, al naturii și al condițiilor de execuție a lucrărilor sau a livrărilor, al costului lor de utilizare și valori tehnice.

Rezultatele invitațiilor la licitație vor trebui publicate în Jurnalul Oficial al Comunităților Europene cât de repede posibil.

ARTICOLUL 8 - CONTRACTELE DE COOPERARE TEHNICĂ

1. Contractele de Cooperare Tehnică, care pot lua forma contractelor pentru studii, supravegherea lucrărilor sau de asistență tehnică, vor fi încheiate după negocierea directă cu consultantul sau, dacă se justifică din punct de vedere tehnic, economic sau financiar, ca urmare a invitației la licitație.

2. Contractele vor trebui să fie întocmite, negociate și încheiate fie de BENEFICIAR, fie de COMISIE, atunci când astfel se prevede în memorandumul de finanțare.

3. În situația în care contractele urmează să fie întocmite, negociate și încheiate de BENEFICIAR, COMISIA va propune o listă scurtă cu unul sau mai mulți candidați, pe baza criteriilor de garantare a calificărilor, experienței și independenței lor și ținând seama de disponibilitatea acestora pentru proiectul în chestiune.

4. În cazul unei proceduri directe de negociere, când COMISIA a propus mai mulți candidați, BENEFICIARUL este liber să aleagă candidatul cu care intenționează să încheie contractul, dintre cei propuși.

5. Când există recurs la o procedură de licitare, contractul va fi acordat candidatului care a înaintat oferta confirmată de BENEFICIAR și de COMISIE, ca fiind cea mai avantajoasă din punct de vedere economic.

TITLUL III - ACORDAREA DE FACILITĂȚI

ARTICOLUL 9 - PRIVILEGII GENERALE

Personalului care participă la MĂSURILE finanțate de Comunitate, precum și membrilor familiilor lui, li se pot acorda avantaje, privilegii și scutiri nu mai puțin favorabile decât cele acordate în mod obișnuit altor străini angajați în statul BENEFICIARULUI, în cadrul oricăror alte acorduri bilaterale sau multinaționale sau aranjamente pentru programe de asistență economică și de cooperare tehnică.

ARTICOLUL 10 - FACILITĂȚI DE STABILIRE, INSTALARE, INTRARE ȘI REZIDENTĂ

În cazul contractelor de lucrări de livrări sau de servicii, persoanele fizice sau juridice eligibile pentru participarea la procedurile de licitație vor avea drept de instalare



temporară și de rezidență în cazurile în care importanța contractului justifică aceasta. Acest drept va fi obținut numai după emiterea invitației de participare la licitație și va servi personalului necesar efectuării studiilor preparatorii pentru redactarea ofertelor, și va expira la o lună după desemnarea contractantului.

BENEFICIARUL va permite personalului ce ia parte la contractele de lucrări, livrări sau de servicii finanțate de Comunitate și membrilor familiei lui apropiate să intre în statul BENEFICIARULUI, să se stabilească în stat, să lucreze acolo și să părăsească statul respectiv, așa cum o justifică natura contractului.

ARTICOLUL 11 - IMPORTUL ȘI RE-EXPORTUL DE ECHIPAMENT

BENEFICIARUL va acorda permisele necesare pentru importul de echipament profesional cerut pentru executarea MĂSURII, în conformitate cu legile, regulile și reglementările în vigoare ale BENEFICIARULUI.

BENEFICIARUL va acorda în plus persoanelor fizice și juridice care au executat contracte de lucrări, livrări sau servicii permisele necesare pentru re-exportul echipamentului menționat.

ARTICOLUL 12 - CONTROLUL IMPORTURILOR ȘI SCHIMBURILOR VALUTARE

Pentru executarea MĂSURILOR, BENEFICIARUL se obligă să acorde autorizații de import, precum și autorizații pentru achiziționarea valutei necesare și să aplice reglementările naționale privind controlul asupra schimburilor valutare, fără discriminare între Statele Membre ale Comunității, Albania, Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Ungaria, Letonia, Lituania, Polonia, Slovacia, Slovenia și fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei.

BENEFICIARUL va acord permisele necesare pentru repatrierea fondurilor primite pentru executarea MĂSURII, conform reglementărilor de control al schimburilor valutare în vigoare în statul BENEFICIARULUI.

ARTICOLUL 13 - IMPOZITARE și VAMĂ

1. Plata impozitelor, taxelor vamale și taxelor de import nu va fi finanțată din Finanțarea gratuită a CEE.

2. Importurile în baza contractelor de livrări, încheiate de autoritățile BENEFICIARULUI și finanțate din Finanțarea gratuită a CEE, vor putea intra în statul BENEFICIARULUI fără a fi supuse taxelor vamale, altor taxe de import, impozitelor sau unui regim fiscal cu efect echivalent.

BENEFICIARUL va asigura ca importurile respective să fie eliberate din punctul de intrare pentru a fi livrate către contractant, așa cum se prevede în contract, și pentru folosința imediată conform cerințelor pentru implementarea normală a contractului, fără a ține seama de întârzieri sau de dispute în ceea ce privește stabilirea taxelor vamale, plăților sau a impozitelor menționate mai sus.

3. Contractele pentru livrări sau servicii oferite de firme externe sau românești, finanțate din Finanțarea gratuită a CEE, nu vor fi supuse în



BENEFICIARULUI plății T.V.A., timbrului fiscal sau taxelor de înregistrare sau altor impuneri fiscale având efect similar, indiferent dacă aceste taxe există sau urmează să fie instituite.

4. Persoanelor fizice și juridice, inclusiv personalul expatriat din Statele Membre ale Comunității Europene, ce execută contracte de cooperare tehnică finanțate din Finanțarea gratuită a CEE, vor fi scutite de la plata impozitului pe profit și pe venit în statul BENEFICIARULUI.

5. Efectele personale și gospodărești importate pentru uz personal de către persoanele fizice (și membrii familiilor lor), altele decât cele achiziționate local, angajate în îndeplinirea sarcinilor definite în contractele de cooperare tehnică, vor fi scutite de taxe vamale, de import, de alte taxe și impozite fiscale cu același efect, efectele personale și gospodărești espective urmând să fie re-exportate sau să se dispună de ele în țară conform reglementărilor în vigoare în statul BENEFICIARULUI, după terminarea contractului.

6. Persoanele fizice și juridice ce importă echipament profesional, așa cum se prevede în Articolul 11, dacă astfel solicită, vor beneficia de sistemul de admitere temporară, așa cum este definit prin legislația națională a BENEFICIARULUI în ceea ce privește echipamentul respectiv.

TITLUL IV -EXECUTAREA CONTRACTELOR

ARTICOLUL 14 - ORIGINEA LIVRĂRILOR

BENEFICIARUL se declară de acord ca, atunci când COMISIA nu autorizează altfel, materialele și livrările necesare pentru executarea contractelor trebuie să fie originare din Comunitate, Albania, Bulgaria, Republica Cehă, Estonia, Ungaria, Lituania, Letonia, Polonia, România, Slovacia, Slovenia și Fosta Republică Iugoslavă a Macedoniei.

ARTICOLUL 15 - PROCEDURI DE EFECTUARE A PLĂȚILOR

1. Pentru contractele finanțate din Finanțarea gratuită a CEE documentele de licitație vor fi întocmite și plățile vor fi efectuate fie în Unități Europene de Cont (ECU) sau, conform legilor și reglementărilor privind schimbul valutar ale BENEFICIARULUI, în valuta BENEFICIARULUI, ori în valuta statului în care ofertantul își are înregistrat sediul de afaceri, sau în valuta statului în care sunt produse livrările.

2. Când documentele de licitație sunt întocmite în ECU, plățile în cauză vor fi efectuate, în mod corespunzător, în valuta prevăzută în contract, pe baza ratei de schimb a ECU-ului în ziua precedentă efectuării plății.

3. BENEFICIARUL și COMISIA vor lua toate MĂSURILE necesare pentru a asigura execuția plăților în cel mai scurt timp posibil.

TITLUL V -COLABORAREA DINTRE COMISIE ȘI BENEFICIAR

ARTICOLUL 16 - INSPECȚIE SI EVALUARE



1. COMISIA va avea dreptul să-și trimită proprii agenți sau reprezentanții corespunzător autorizați pentru a duce la îndeplinire orice misiune tehnică sau financiară sau de audit pe care o consideră necesară pentru a urmări execuția MĂSURII. În orice caz, COMISIA va comunica în avans autorităților BENEFICIARULUI trimiterea unor astfel de misiuni.

BENEFICIARUL va pune la dispoziție toate informațiile și documentele care vor fi solicitate de aceasta și va lua toate MĂSURILE pentru a facilita munca persoanelor împuternicite a duce la îndeplinire evaluările sau inspecțiile.

2. BENEFICIARUL va :

- a) păstra înregistrări și documente contabile adecvate pentru identificarea lucrărilor, livrărilor sau serviciilor finanțate în baza memorandumului de finanțare, conform procedurilor legale de contabilitate;
- b) asigura ca agenții sau reprezentanții mai sus menționați ai COMISIEI să aibă dreptul de a inspecta toată documentația și înregistrările contabile relevante privitoare la cele finanțate în baza memorandumului de finanțare și va asista Curtea de Conturi a Comunității Europene în executarea evaluării contabile privind utilizarea Finanțării gratuite a CEE.

COMISIA va putea, de asemenea, să execute o evaluare ulterioară și o evaluare contabilă finală a programului. Evaluarea ulterioară va analiza realizarea obiectivelor/scopurilor programelor, precum și impactul asupra dezvoltării și restructurării sectorului implicat.

Evaluarea contabilă finală va examina datele financiare la nivel local ale programului, oferind o părere independentă asupra corectitudinii și compatibilității contractelor și plăților, precum și asupra conformității lor cu prevederile Memorandumului de Finanțare. Evaluarea contabilă va stabili balanța fondurilor neangajate și/sau necheltuite care vor fi rambursate COMISIEI.

ARTICOLUL 17 - URMAREA MĂSURILOR

Ca urmare a executării MĂSURII, COMISIA poate solicita orice explicație și, atunci când este necesar, poate cădea de acord cu BENEFICIARUL asupra unei noi orientări în ceea ce privește măsura care să fie considerată mai bine adaptată obiectivelor avute în vedere.

BENEFICIARUL va face rapoarte către COMISIE, conform planului menționat în Memorandumul de finanțare, pe toată perioada de execuție a MĂSURII, și asupra complementării acesteia după încheiere.

COMISIA, pe baza rapoartelor și, după caz, a evaluării ulterioare, va proceda la închiderea oficială a programului și va informa țara beneficiară despre data închiderii oficiale a programului.

TITLUL VI - PREVEDERI GENERALE ȘI FINALE

ARTICOLUL 18 - CONSULTĂRI - DISPUTE



1. Orice problemă legată de executarea sau interpretarea memorandumului de finanțare sau a acestor Condiții generale va fi subiect de consultare între BENEFICIAR și COMISIE, conducând, în cazul în care este necesar, la un amendament la memorandumul de finanțare.

2. În situația în care se constată neîndeplinirea unei obligații stabilite în memorandumul de finanțare și în aceste Condiții Generale, care nu au fost subiect al unor MĂSURI de remediere luate în timp util, COMISIA va putea suspenda finanțarea MĂSURII, după consultarea cu BENEFICIARUL.

3. BENEFICIARUL poate renunța total sau parțial la execuția MĂSURII. Părțile Contractante vor stabili detaliile respectivei renunțări printr-un schimb de scrisori.

ARTICOLUL 19 - ANUNȚ - ADRESE

Orice anunț și orice acord între părți prevăzut aici trebuie să aibă forma unei comunicări scrise, cu referire explicită la numărul și la titlul MĂSURII. Astfel de anunțuri sau de acorduri vor fi făcute prin scrisoare adresată părții autorizate să primească cele menționate și vor fi trimise la adresa anunțată de partea respectivă. În caz de urgență sunt permise comunicări prin telefax, comunicări telegrafice sau prin telex, care vor fi considerate valabile, cu condiția confirmării imediate prin scrisoare. Adresele sunt menționate în Memorandumul de finanțare.



ANEXA B

ARBITRAJ

Orice dispută între părțile contractante, rezultând din Acordul Cadru sau din Memorandumul de finanțare, care nu este rezolvată prin aplicarea procedurilor menționate la Articolul 18 al Condițiilor generale, referitoare la Memorandumul de finanțare, va fi supusă arbitrării de către un Tribunal de Arbitraj, după cum urmează:

Părțile la arbitraj vor fi BENEFICIARUL, pe de o parte, și COMISIA pe de altă parte.

Tribunalul de Arbitraj va fi compus din trei arbitri, numiți după cum urmează:

- un arbitru va fi numit de BENEFICIAR
- un al doilea arbitru va fi numit de COMISIE
- al treilea arbitru (numit în continuare și "CONDUCĂTOR") va fi numit prin acordul părților sau, în cazul unui dezacord, de Secretarul General al O.N.U.

Dacă oricare dintre părți nu reușește să numească un arbitru, acesta va fi numit de CONDUCĂTOR.

Dacă un arbitru numit conform acestei proceduri demisionează, decedează sau devine incapabil să-și desfășoare activitatea, un alt arbitru va fi numit în același mod ca și arbitrul căruia îi ia locul; un astfel de succesor va avea toate puterile și îndatoririle arbitrului inițial.



CONDITII SPECIALE

1. OBIECTIVE SI DESCRIERE

Sub- programul 1 RO-0004

Criterii politice

Acest sub-program include doua proiecte:

RO-0004.01 Proiect: Consolidarea sistemului judiciar si penitenciar (MEUR 8.00)

Proiectul are obiectivul de a contribui la imbunatatirea operarii sistemului judiciar si penitenciar, sprijinirea statului de drept in Romania. Obiectivele imediate sunt: a) sa permita extinderea sistemului de management al cazuisticii si documentelor (SMCD), care este stabilit cu sustinere Phare prin programe anterioare, cu scopul de a realiza acoperirea integrala a tuturor curtilor din Romania, prin Phare si finantare de la bugetul public, si b) sa sustina reformei penitenciarelor si sistemelor de probare, prin pregatire profesionala si dezvoltarea unor alternative la intemnitare.

SMCD se bazeaza pe intretinerea in siguranta a bazelor de date care se ocupa cu statistici de cazuri si alte documente, permitand comunicarea lor la curti mai inalte sau la birouri de procuratura si la Ministerul Justitiei. Cu angajamentele bugetare actuale si dupa implementarea completa a programelor Phare 1997 si 1999, 35% din curti si birouri de procuratura vor fi conectate la sistem. Este urgent sa se progreseze in conectarea tuturor curtilor si birourilor de procuratura la sistem, pentru a evita lipsuri si inconsistente intre curti in procesul de administrare a justitiei.

Priectul va dota mai departe curti si birouri de procuratura din 260 de locuri, va facilita interconectarea tuturor curtilor in sistemul general si va asigura pregatirea utilizatorilor sistemului SMCD.

In ceea ce priveste reforma sistemului penitenciar, proiectul raspunde unui numar de necesitati identificate in Raportul Comisiei din 1999 pentru Romania privind conditiile de detentie, dezvoltarea de alternative la intemnitare si controlul folosirii detentiei inainte de judecata. Se preconizeaza ca proiectul sa fie implementat cu sprijinul unui organism competent din statele membre UE. Proiectul va contribui la dezvoltarea unei strategii de reforma generala pentru sistemele penitenciare si cadrele de probatiune, elaborarea de politici si linii de orientare pentru conducerea sistemelor, evaluarea necesitatilor de instruire pentru cadrele penitenciare si de probatie. Un centru de pregatire pentru personalul din penitenciare si personalul de probatie ca fi consolidat prin dezvoltarea unor programe de studiu , instruire si si asigurari de echipamente moderne.



Va fi asigurat echipament care sa permita integrarea sistemelor de informare ale penitenciarelor si sistemelor de informare a serviciilor de probare in cadrul SMCD- ului general la care s-a facut referire mai sus, si o pregatire specifica va fi asigurata personalului.

Suportul Phare 2000 pentru SMCD va fi asigurat in functie de obtinerea unui progres satisfactor si sustinut in implementarea asistentei anterioare Phare in acest domeniu. Sustinerea sistemului penitenciar si de probare va fi asigurata in functie de adoptarea unei noi legi in privinta sistemului de probare. Asistenta pentru pregatirea personalului din penitenciare si probare, presupune prevederea unui buget adecvat de catre Directia Generala a Penitenciarelor pentru renovarea cladirii Centrului de pregatire de la Arad.

Ministerul Justitiei va actiona ca autoritate de implementare a proiectului.

RO-0004.02. Proiect: Societatea civila (MEUR 5.00)

Principalele obiective ale asistentei Phare sunt dezvoltarea unui parteneriat sustinut intre ONG-uri si administratia locala si sa promoveze integrarea comunitatii roma.

Obiectivele imediate sunt: crearea de servicii de consiliere a cetatenilor, incluzand consilierea pentru victimele abuzului, consilierea legalizata etc, si o retea nationala de birouri de consiliere a cetatenilor; dezvoltarea capacitatii administratiei pentru cooperarea cu reprezentantii societatii civile; consolidarea in continuare a viabilitatii sectorului ONG-urilor; intarirea institutionala a organizatiilor care lucreaza pentru promovarea integrarii rromilor.

Activitatile care au fost prevazute sunt urmatoarele:

1. Birouri de consiliere a cetatenilor

Dezvoltarea unei retele active de birouri de consiliere a cetatenilor care implica centre regionale legate de birouri locale mai mici. Serviciile de consiliere se vor referi la domenii ca relatia dintre cetateni si administratie locale, munca si somaj, drepturile consumatorului, contracte, beneficii sociale, adaposturi si chirie, discriminare indiferent de criterii, victimele abuzului sau violentei domestice, alte probleme in functie de nevoile locale. O atentie speciala va fi acordata facilitarii serviciilor pentru minoritati (inclusiv rromilor) si grupurile dezavantajate de populatie. Asistenta va acoperi identificarea tipurilor de servicii de consiliere care vor fi oferite de birouri, pregatirea personalului, echipament si software. Va fi acordata atentie evitarii suprapunerii cu alte servicii de consiliere, in special in domeniul muncii si angajarii fortei de munca.

2. Pregatirea administratiilor locale

Administratiile locale, in special in domeniile in care vor fi stabilite birouri de consiliere a cetatenilor, vor fi pregatite sa colaboreze cu societatea civila, si incurajate sa dezvolte proiecte in parteneriat cu ONG-urile. Pregatirea va fi conceputa astfel incat sa conduca la reproducerea experientelor reusite in cooperarea dintre ONG-uri si autoritatile locale.



3. Acordarea de facilitati financiare (tip „grant”) pentru dezvoltarea sectorului ONG-urilor non-profit

Grnt-urile vor sustine proiectele care au ca scop promovarea viabilitatii sectorului non-profit. Proiectele vor fi selectate prin licitatii deschise, competitive. Activitatile eligibile vor fi in domeniul informatiilor publice/ educatiei, avand impact asupra intelegerii publice a rolului ONG-urilor in societate, proiecte promovand voluntariatul (centre, educatie pentru voluntariat, proiecte propuse de catre organizatii care apartin de ONG-uri, in vederea schimbarii legislatiei sau a reglementarilor administrative si implementarea schimburilor propuse sa asigure viabilitatea sectorului. Se vor finanta si proiecte de pregatire profesionala pentru dezvoltarea capacitatii manageriale si a resurselor interne (umane si financiare) in vederea asigurarii viabilitatii sectorului non-profit .

4. Proiecte cu organizatii rroma

Vor fi implementate proiecte de dimensiuni mici, cu organizatiile rromilor, cu impact asupra conditiilor economice si sociale ale acestora. Aceasta componenta va fi conditionata de infiintarea Fundatiei Rromilor prevazuta cadrul programului Phare 1998. Proiectul va fi implementat prin acorduri de finantare intre OPCP, ca agentie de implementare a proiectului dupa procedurile SID ale programului Phare, si beneficiarii finali, ca urmare a evaluarii propunerilor de proiecte, conform unor proceduri competitive de selectare. Delegatie CE va exercita un control ex-ante al evaluarii proiectului si a procedurilor de selectie anterior semnarii acordurilor de finantare. In plus, OPCP va incheia doua contracte prin acorduri directe. Un contract cu Fundatia de Dezvoltare a Societatii Civile (FDSC) pentru proiectul de management al primelor trei componente (societatea civila) si un contract cu fundatia rromilor pentru proiectul de managment al celei de a patra componenta (populatia rroma). Managementul proiectului va include elaborarea unei strategii menite sa indeplineasca rezultatele scontate, pregatirea termenilor de referinta pentru licitatii, organizarea evaluarii-selectarii propunerilor de proiecte sub supravegherea si controlul OPCP-ului, monitorizarea implementarii proiectelor si furnizarea de informatii pentru participantii potentiali ai programului, si raportarea la OPCP si la Comisia cu privire la implementarea operationala a proiectelor implementate de beneficiarii finali.

FDSC si Fundatia Rromilor vor primi costurile administrative prevazute in bugetul proiectului, dar nu vor implementa direct componentele proiectului si nu vor fi eligibile ca beneficiare ale proiectului, decat prin plati primite conform contractelor incheiate prin acorduri directe specificate mai sus.

Asistenta pentru birourile de consiliere a cetatenilor presupune prevederea de catre autoritatile locale de facilitati in ceea ce priveste birourile su salariile angajatilor. Relaizarea componentei de proiecte care priveste organizatiile rromilor este conditionata de infiintarea Fundatiei Rromilor.



RO-0005 Sub-progamul 2

Criterii economice

Sunt incluse urmatoarele trei proiecte:

RO-0005.01 Proiectul: Liberalizarea sectorului energiei (MEUR 28.90)

Obiectivul general al asistentei Phare acordata in cadrul acestui proiect, care prevede dezvoltare institutionala si investitii in sectorul energetic, este promovarea restructurarii si reformei sectoarelor electricitatii si gazului din Romania, avand deci ca tinta slaba sanatate financiara, disciplina financiara limitata si lipsa de investitii care au caracterizat aceste sectoare. Proiectul va sustine elaborarea strategiilor sectoriale, care sunt implementate in vederea introducerii mecanismelor de piata si disciplina de piata, si va ajuta in mod substantial Romania sa se alinieze directivelor CE privind competitia in sectorul energetic.

Obiectivele imediate ale proiectului sunt:

- consolidarea si intarirea autoritatii de reglementare in domeniul electricitatii si incalzirii, si autoritatea de reglementare in domeniul gazului, intarirea capacitatii acestor institutii de a realiza o restructurare reala si de a introduce mecanismele de piata;
- sprijinirea crearii unei companii nationale independente de transmitere a electricitatii care sa se poata functiona ca mesager comun (operator de sistem neutru), cu scopul de a face posibila introducerea competitiei in furnizarea de electricitate;
- stabilirea unui operator de piata comerciala si crearea unei pieti a electricitatii functionabile;
- realizarea de progrese in indeplinirea conditiilor tehnice pentru conectarea Romaniei la reseaua de electricitate europeana interconectata;
- privatizarea a cinci companii regionale de electricitate si doua companii regionale de distribuire a gazului, cu scopul de a crea o masa critica de proprietate privata in sectorul de distributie a energiei; asigurarea introducerii disciplinei financiare intre consumatori si distribuitori.

Proiectul include componente de asistenta tehnica, strans legate intre ele si componente de investitii.

Asistenta tehnica la valoarea de 8,50 MEUR va fi acordata in urmatoarele domenii:

1. Consolidarea Autoritatii de Reglementare in Domeniul Electricitatii

Va fi acordata asistenta tehnica pentru redactarea detaliata a normelor si reglementarilor pentru piata electricitatii. Acesta va necesita un input din partea unor consultanti specializati, cu experienta in pietele de electricitate si in reglementari in domeniul electricitatii in contextul economiei de piata. Sisteme computerizate vor fi proiectate si instalate pentru bazelor de date pentru monitorizarea sistemului si a pietei (dupa cum este cerut in Legea Electricitatii si Incalzirii) care sa-i permita organismului de reglementare monitorizarea performantei sectorului si functionarea pietei.



2. Asistenta tehnica pentru Autoritatea de Reglementare in domeniul Gazului.

Asistenta tehnica (AT) va fi acordata de asemenea pentru redactarea normelor si reglementarilor tehnice detaliate pentru piata gazului. Aceasta va cere AT din partea consultantilor specializati cu experienta in pietele de gaz si reglementarea sistemelor de gaz bazate pe piata. Vor fi proiectate si instalate sistemele computerizate pentru monitorizarea pietei gazului si sistemului de gaz (dupa cum este cerut in Legea Gazului).

3. Privatizarea in continuare a distribuirii electricitatii

Asistenta tehnica din partea consilierilor pe probleme de privatizare (cerand input din partea bancherilor de investitii, avocatilor, consilierilor financiari si inginerilor) pentru pregatirea pentru privatizare a cinci companii de distribuire a electricitatii si incheierea tranzactiei de privatizare. Aceasta va include consilierea Ministerului Industriei si Comertului cu privire la negocierea si la incheierea vanzarii.

4. Privatizarea distribuirii gazului

Asistenta tehnica de la consilieri in domeniul privatizarii (necesitand input de la bancherii care se ocupa cu investitiile, avocati, consilieri financiari si ingineri) ca sa pregateasca doua companii de distribuire a gazului pentru privatizare, si sa incheie tranzactia de privatizare. Aceasta va include consilierea Ministerului Industriei si Comertului cu privire la negocierea si incheierea vanzarii.

5. Asistenta in implementarea programului

In cadrul acestui program se va acorda asistenta tehnica pentru Ministerul Industriei si Comertului pentru pregatirea si implementarea de subproiectele in domeniul constructiei insitutionale si pentru investitii.

Investitia Phare este furnizata in conformitate cu sectiunea 4.1 a procedurilor Phare privind "Alinierea la normele si standardele UE " pentru infrastructura fizica ceruta pentru reglementarea sectorului electricitatii. Echipamentul furnizat operatorului sistemului national de transmitere a energiei electrice va permite autoritatii de reglementare sa puna in aplicare legislatia introducand competitie si transparenta in sectorul electricitatii. Un grant Phare totalizand 20,40 MEUR va fi asigurat in paralel cu imprumuturile BERD si BEI pentru un proiect de transmitere a electricitatii. Imprumuturi totalizand aproximativ 120 MEUR vor fi asigurate de catre cele doua institutii pentru imbunatatirea sistemului de transmitere, echipament telecom terminal si aparate de masura.

Proiectul general finantat din fonduri publice, imprumuturi IFI si fonduri Phare va dezvolta infrastructura necesara pentru ca, compania nationala de transmitere, ca operator al retelei nationale de transmitere, sa asigure cadrul unei piete de electricitate, permitand comertul de piata in domeniul electricitatii si relatiile comerciale intre generatori si consumatori. Compania nationala de transmitere va opera sistemul de stabilire a pietei. Aceste investitii indeplinesc cerintele Directivei Pietei Unice a Electricitatii, care prevede deschiderea treptata a pietei de electricitate. Phare isi va concentra ajutorul pe investitii in componente legate de piata de electricitate, dupa cum urmeaza:



1. Operator de sistem : imbunatatirea Sistemului de management al energiei (SME), Sistemului de Supraveghere si achizitionare a datelor (SCADA) si legaturi de comunicare

Operatorul de sistem are urmatoarele responsabilitati principale: sa previzioneze cererea sistemului agregat; managementul operational al sistemului de transmitere; programarea si distribuirea generarii in vederea indeplinirii cererii estimate a sistemului; mentinerea frecventei, voltajului sistemului si schimburi reciproce cu tarile vecine.

Pentru a indeplini aceste functii, operatorul de sistem a instalat un Sistem de supraveghere si de achizitionare a datelor (SCADA) care monitorizeaza reseaua de energie. O gama limitata de software SME este de asemenea instalata. Phare va finanta continuarea imbunatatirilor aduse sistemului pentru optimizarea functionarii acestuia si asigurarea functiilor cerute pentru dezvoltarea unei piete competitive a energiei.

2. Operator de sistem: legaturi de comunicare

Pentru a monitoriza, superviza si controla sistemul de transmitere, centrul national de transmitere trebuie sa aiba o vizibilitate deplina a tuturor substatiiilor si centralelor de productie a energiei. Actualele legaturi communicationale nu sunt adecvate pentru functionarea la distanta sau pentru masurarea frecventei necesare pentru functionarea pietei si in consecinta trebuie sa fie modernizate.

3. Operator comercial:sisteme informatice

Proiectul va sustine achizitionarea si operarea sistemelor necesare pentru a permite functionarea operatorului pietei comerciale, si astfel o piata a energiei va fi creata in Romania. Operatorul comercial va fi sustinut in achizitionarea sistemelor informatice pentru managementul urmatoarelor actiuni: inregistrarea participantilor pietei, licitatii si oferte, programare si transmitere, monitorizarea conformitatii, instalare, plati, administrarea fondurilor pietei.

4. Operator comercial: SIG/ SMI

Sisteme de informatie geografica (SIG) si sisteme de management al informatiei (SMI) vor fi finantate pentru a sustine operatorul sistemului de transmitere si operatorul pietei comerciale. SIG este o baza de date geografica ilustrata a sistemului de transmitere, care imbunatatesta capacitatea operatorului de sistem de gestionare a activelor si de programare a operatiilor si a intretinerii. SMI-ul produce rapoarte financiare si operationale, legate de informatiile din baza de date SIG.

Finantarea Phare pe acest proiect este furnizata in functie de conditii importante, cum ar fi:

- i. Acorduri de imprumut vor fi incheiate cu BERD si BEI acoperind cerintele generale de finantare a programului de investitii in sectorul electricitatii si vor fi pe deplin respectate conditiile atasate acestor imprumuturi.
- ii. In sectorul electricitatii, Compania nationala de Transmitere (CNT) ar trebui constituita in mod legal.
- iii. Guvernul Romaniei isi va mentine angajamentul in reformarea sectoarelor electricitatii si a gazului printr-o separare comerciala deplina si eficienta intre operatorii din productie, transmitere si distributie.



- iv. Privatizarea companiilor de distributie va fi continuata atat pentru gaz cat si pentru electricitate.
- v. Guvernul ramane angajat in crearea unor autoritati de reglementare eficiente independente pentru ambele sectoare, cu mandatul de a promova competitia, disciplina financiara si investitiile sectoriale, bazate pe cea mai buna practica internationala si pe experienta statelor membre in UE. Eficienta autoritatilor de reglementare va fi asigurata prin prevederea unor resurse umane si financiare adecvate.

Ministerul Industriei va actiona ca autoritate de implementare, in stransa consultare cu Compania Nationala de Transmitere, in ceea ce priveste componentele de investitii.

RO- 0005.02 Proiect: SISTEMUL DE PLATI INTER-BANCARE 10.00 MEUR)

Obiectivul larg al proiectului este de a facilita dezvoltarea economiei prin cresterea sigurantei si eficacitatii platilor inter-bancare. In concordanta cu prioritatea prevazuta in Parteneriatul pentru aderare de sustinere a implementarii acordurilor incheiate cu Banca Mondiala, dezvoltarea sistemului de plati inter-bancare va sprijini Romania in indeplinirea conditionalitatilor imprumutului PSAL II al Bancii Mondiale.

Obiectivul imediat este sustinerea crearii unui sistem electronic modern de plati inter-bancare in contextual unei companii specializate de operare, la care Banca Nationala a Romaniei si bancile comerciale vor participa ca actionari.

Phare va acoperi o parte a investitiei necesare in sistem precum si asistenta tehnica legata de realizarea sistemului.

Investitii

Bugetul este alocat pentru achizitionarea infrastructurii tehnice (hardware, software, retea de comunicare) a sistemului electronic de plati inter-bancare. In mod special, investitia va acoperi sistemul RTGS (Real Time Gross Settlement) al noului sistem de plati inter-bancare; sistemele de plata ale bancilor participante si interfata lor cu RTGS ; sistemul electronic de securitate de plata si depozitare al Guvernului si interfata sa cu RTGS; si un sistem de copii de siguranta de recuperare a distrugerilor.

Asistenta tehnica

Asistenta tehnica va fi acordata pentru sustinerea implementarii investitiei si pentru furnizarea de programe de instruire.

Sprijinul Phare va fi acordat in contextul fondarii unei companii specializate, care va fi infiintata pana in decembrie 2000, care va opera sistemul de plati inter-bancare. Banca Nationala a Romaniei si bancile comerciale vor participa ca actionari ai acestei companii; se asteapta ca masura participarii lor sa fie aproximativ de 35% pentru BNR si 65% pentru ceilalti actionari. Sprijinul financiar Phare pentru investitiile in sistemul de plati va fi neutru in ceea ce priveste structura financiara a companiei de operare, nu va fi considerat ca parte a contributiei BNR la activele companiei si nu va influenta ponderea



de actiuni din companie. Specificatiile tehnice propuse de BNR pentru RTGS trebuie sa primeasca acordul majoritatii actionarilor companiei operatorii inainte de inceperea licitatiei. Inaintea inceperii licitatiei, compania operatoare va prezenta Comisiei: a) un plan de afaceri demonstrand viabilitatea financiara a companiei si b) un plan pentru transferarea bunurilor achizitionate cu ajutorul Phare care companie. Aceste planuri vor avea sustinerea actionarilor sai si trebuie sa fie acceptate de catre Comisie.

Banca Nationala a Romaniei este autoritatea de implementare.

RO-0005.03 Proiect: Intarirea reglementarii si supravegherii pietei de valori mobiliare (2.00 MEUR)

Obiectivul general al proiectului este sa consolideze structura de reglementare a pietei de valori mobiliare si sa sustina dezvoltarea si diversificarea activitatii economice si sa pregateasca pentru aderarea Romaniei la Uniunea Europeana.

Obiectivele imediate sunt: sa se armonizeze reglementarile CNVM cu directivele europene, sa se revada structura de reglementare si de supraveghere a serviciilor de investitii, sa se dezvolte capacitatea de intarire a corpului de supraveghere pentru a intensifica functionarea pietei.

Se astepta ca proiectul sa fie implementat prin twinning cu un organism institutie de reglementare dintr-un stat membru, acoperind urmatoarele activitati interconectate:

Un consilier pe termen lung si un numar de consilieri pe termen scurt vor furniza sprijin pentru redactarea reglementarilor CNVM si pentru aducerea la zi a manualului de implementare a acquis-ului. Consilierii vor trece in revista structurile de reglementare si de supraveghere legate de serviciile de investitii si vor propune masuri de imbunatatire a structurii de supraveghere in domeniul valorilor mobiliare si de intarire a capacitatii de aplicare. Va fi furnizata asistenta pentru proiectarea masurilor privind noile instrumente financiare care vor fi comercializate pe piata si pentru crearea conditiilor esentiale legislative si institutionale pentru ca firmele de investitii sa furnizeze intreaga gama de servicii de investitii. Vor fi organizate programe de pregatire pentru personalul CNVM.

Va fi furnizata asistenta prin investitii pentru un sistem electronic proiectat pentru cresterea capacitatilor functionale si consolidarea capacitatilor CNVM de aplicare a legislatiei.

CNVM este autoritatea de implementare pentru acest proiect.

RO-0006 Sub-programul 3

Indeplinirea obligatiilor acquis-ului



Optprezece (18) proiecte sunt incluse in acest subprogram, acoperind piata interna, finantele publice, agricultura, mediul, transporturile si justitia si afacerile interne.

RO- 0006.01 Proiect: Politica industrială (MEUR 0.60)

Obiectivul acestui proiect este sprijinul pentru imbunatatirea capacitatii Ministerului Industriei de a realiza politici si de a coordona organismele private si publice implicate in politica industrială.

Ca un rezultat al proiectului, Ministerul Industriei va dezvolta masuri pentru implementarea partii care se refera la industrie din diferitele strategii economice desfasurate in Romania: Strategia economica pe termen mediu, acordurile cu FMI si Banca Mondiala, planul de dezvoltare durabila stabilit de comun acord cu UNIDO. Proiectul prevede de asemenea pregatirea a 100 de persoane cheie din institutiile romanesti care se ocupa cu politica industrială.

Proiectul va fi implementat de catre un consilier pe termen lung, secondat de administratia unui stat membru si cu asistenta pe termen scurt. Ministerul Industriei este autoritatea de implementare pentru acest proiect.

Conditiiile pentru inceperea proiectului de infratire sunt crearea unei unitati de politica industrială in cadrul Ministerului Industriei si adoptarea de catre Guvernul Romaniei a unui document de politica industrială.

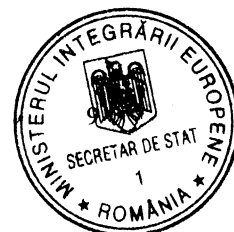
RO-0006.02 Proiect: Infrastructura calitatii (MEUR 4.40)

Obiectivul general al acestui proiect este sa consolideze competitivitatea industriei romanesti, prin investitii in infrastructura calitatii. Proiectul va accelera de asemenea implementarea acquis-ului referitor la infrastructura calitatii si va imbunatati capacitatea administrativa in domeniul infrastructurii calitatii.

Datorita naturii sectorului infrastructurii calitatii, un numar semnificativ de institutii va fi implicat: Ministerul Industriei si Comertului, Institutul de Standardizare (ASRO), Institutul de Acreditare (RENAR), organisme de certificare si operatori industriali. Proiectul va fi coordonat de catre Ministerul Industriei.

Va exista o componenta de investitii care sa asigure echipament de masurare pentru Institutul Roman de Metrologie, care face parte din Ministerul Industriei. O a doua componenta de investitii se va adresa organismelor de certificare; aceste investitii vor fi alocate organismelor de certificare, pe baza unei competitii publice, desfasurata sub responsabilitatea Ministerului de Industrie.

Asistenta tehnica pentru Ministerul Industriei va insoti investitia si va ajuta Ministerul sa accelereze adoptarea acquis-ului in acest domeniu.



Se va furniza asistenta tehnica pentru ASRO ca sa se accelereze adoptarea standardelor europene si pentru RENAR ca sa-si imbunatateasca capacitatea de acreditare.

Proiectul necesita prevederea unei co-finantari a investitiilor in concordanta cu ghidul Phare.

Ministerul Industriei este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.03 Proiect: Recunoasterea reciproca a calificarilor pentru scopuri profesionale (MEUR 1.65)

Proiectul va sprijini Romania sa-si imbunatateasca capacitatea de a indeplini obligatiile acquis-ului referitoare la libera circulatie a persoanelor, prin crearea unui sistem coordonat pentru recunoasterea reciproca a calificarilor pentru scopuri profesionale in concordanta cu directivele.

Obiectivul imediat este transpunerea efectiva, implementarea si administrarea celor doua directive de sisteme generale (89/48/EEC, 92/51/EEC) si a directivelor sectoriale pentru arhitecti, avocati, moase, farmacisti, medici veterinari, stomatologi, medici si asistente.

Activitatile prevazute sunt urmatoarele:

- crearea cadrului institutional pentru certificarea calificarilor profesionale;
- intocmirea unui inventar al profesiilor si activitatilor profesionale in Romania;
- stabilirea unei retele de institutii autorizate sa furnizeze informatii despre calificarile si procesul de recunoastere la nivel national si de institutii competente sa disemineze informatiile la nivel local (universitati, agentii judetene pentru angajare si calificare profesionala, inspectorate scolare judetene, centre de informare si orientare profesionala, asociatii profesionale);
- redactarea documentelor de reorientare necesare pentru administratorii de sistem; (analiza comparativa a profesiunilor reglementate, ghid al recunoasterii profesionale, lista comparativa de diplome, metodologia examenului de sfarsit de scoala si proceduri de certificare, ghid pentru completarea certificatelor profesionale);
- instruire si pregatirea instructorilor privind managementul sistemului creat;
- dotarea retelei institutionale, astfel incat sa fie pe deplin capabila sa administreze sistemul de certificare, diseminarea informatiilor si sa se conecteze la reseaua europeana.

Se asteapta ca asistenta sa fie furnizata printr-un singur pachet de infratire care sa sprijine Ministerul National al Educatiei, care este autoritatea de implementare pentru proiect. Bugetul de investitii este alocat pentru achizitionarea infrastructurii tehnice (hardware, software, retea de comunicare).



RO-0006.04 Proiect: Imbunatatirea sistemului de colectare a veniturilor (MEUR 2.00)

Proiectul este menit sa imbunatateasca capacitatea Ministerului Finantelor, atat de a colecta veniturile la bugetul de stat, cat si de a consolida si de a completa cadrul legal, si sa intareasca capacitatea institutionala de colectare a impozitelor si taxelor.

Acest obiectiv va fi realizat prin acordarea de sprijin pentru completarea si armonizarea cadrului legal privind TVA, accizele, impozitarea agentilor economici si cooperarea administrativa in domeniul impozitarii indirecte (TVA, accize) si pentru a pregati conditiile pentru aderarea Ministerului Finantelor la Conventia privind asistenta administrativa reciproca in domeniul taxelor si impozitelor.

Proiectul va duce la stabilirea de indicatori pentru masurarea colectarii veniturilor, va sprijini masuri menite sa imbunatateasca performanta colectarii veniturilor pentru o gama larga de platitori de taxe si impozite si va sprijini implementarea unui program la scara nationala pentru imbunatatirea activitatii administratiei fiscale privind impozitele indirecte.

Se asteapta ca activitatea sa fie implementata printr-un program de infratire cu administratia competenta a unui stat membru. Ministerul Finantelor va actiona ca autoritate de implementare pentru proiect.

Inceperea acestui proiect necesita realizarea unui progres satisfacator in implementarea proiectului Phare RO9804.01.05 "Imbunatatirea colectarii veniturilor".

RO-0006.05 Proiect: Achizitii publice (MEUR 2.00)

Obiectivul acestui proiect este de a imbunatati managementul fondurilor publice prin intarirea capacitatii functionarilor romani insarcinati cu achizitiile publice, din intreaga administratie publica, de a implementa efectiv si de a monitoriza noua Lege privind achizitiile publice.

Construind pe sprijinul de tip infratire in cadrul programului Phare 1999, proiectul de fata va asigura instruirea angajatilor Ministerului Finantelor si ai altor autoritati contractante ale administratiei publice si va acorda asistenta in proiectarea procedurilor de lucru si atribuirea rolurilor si responsabilitatilor celor implicati in procesul de achizitii publice. Se va fi asigurata de asemenea instruire in managementul de contract, efectuat de catre autoritatile publice. Se va acorda asistenta pentru alinierea legislatiei romanesti la directivele de remediere nr. 89/665/CEE si 92/13/CEE.

Se va realiza un studiu de fezabilitate privind dezvoltarea unui sistem electronic de achizitii in Romania (prin Internet) si imbunatatirea sistemului de monitorizare a achizitiilor publice.



In legatura cu activitatile de pregatire, se vor pregati manuale pentru procedurile de contractare pentru achizitii de bunuri, servicii si lucrari, pe hartie si in forma electronica, pe baza documentatiei pregatita in cadrul proiectului Phare 1999.

Va fi acordat sprijin pentru investitii in vederea imbunatatirii schimbului de informatii intre autoritatile contractante si Ministerul Finantelor.

Ministerul Finantelor actioneaza ca autoritate de implementare pentru proiect.

RO 0006.06 Proiect: Consolidarea auditului intern si a controlului financiar (MEUR 2.40)

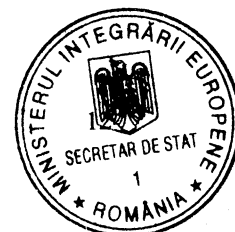
Obiectivul general al acestui program este sa creeze politici, sisteme si proceduri de control temeinice, privind managementul si controlul financiar asupra tuturor fondurilor publice nationale si extrabugetare, in stricta concordanta cu cea mai buna practica internationala. Activitatea se va concentra asupra dezvoltarii functiei de audit intern. Proiectul urmareste sa asigure cu precadere faptul ca Ministerul Finantelor, Fondul National si Responsabilul national cu autorizarea fondurilor sunt capabili sa garanteze, in mod satisfactor pentru Comisie, planificarea, proiectarea, implementarea si evaluarea unui management financiar si unui cadru de control de incredere pentru fondurile de pre-aderare la Uniunea Europeana.

Obiectivul va fi atins printr-un sprijin de tip infratire, acordat Directiilor Generale de Audit Intern si Control Financiar Preventiv din Ministerul Finantelor. Un consilier pentru pre-aderare si experti pe termen scurt vor furniza consultanta si indrumare privitor la:

- implementarea, la nivel central si descentralizat, a recenteii Ordonante guvernamentale nr. 119 cu privire la auditul intern si controlul financiar; si
- extinderea treptata a procesului de descentralizare a responsabilitatii si raspunderii pentru managementul si controlul fondurilor UE catre ministerele de linie si agentii de implementare din Romania, care fac obiectul celei mai riguroase aplicari a principiilor si procedurilor pentru un management si control financiar temeinice, in deplina concordanta cu standardele moderne ale UE in acest domeniu (cu referire la Anexa Reglementarii Comisiei 1266/99 si altele).

Urmatoarele activitati vor fi desfasurate in cadrul acestui proiect:

Se va realiza o analiza oportuna si conforma cu politica stabilita, asupra oricaror lacune ramase intre sistemele curente de control intern din Romania si reglementarile specifice ale Comunitatii si practica cea mai buna, avand drept rezultat recomandari despre cum sa se rezolve asemenea lacune. Se va elabora un model de sistem modern de management si control, pe baza cerintelor UE privind implementarea si controlul instrumentelor de pre- si post-aderare, incluzand elaborarea unor manuale de management si control financiar, manuale de audit si ghiduri de audit.



Pe baza acestui model de sistem, se vor pregăti: definirea clară a responsabilităților, sisteme de control transparente și adecvate și documentație cuprinzătoare pentru fiecare domeniu specific de administrare a cheltuielilor guvernului.

Se vor proiecta programe de instruire extensivă, care vor fi derulate pentru oficialii responsabili cu managementul și controlul noilor structuri și sisteme, programe care vor fi urmate de o instruire mai largă adresată celor mai importante organisme implicate în managementul fondurilor publice românești și al fondurilor UE de pre-aderare, pentru a se asigura cele mai înalte standarde de calificare profesională și de competență.

Sprijinul Phare este furnizat în contextul unui program continuu de numire de controlori financiari și pe baza angajamentului Guvernului României de a implementa măsuri care să asigure independența funcțională a auditorilor interni.

Ministerul Finanțelor acționează ca autoritate de implementare pentru proiect.

RO- 0006.07 Proiect: Consolidarea Curtii de Conturi a României (MEUR 1.60)

Proiectul are în vedere consolidarea Curtii de Conturi ca o instituție independentă, de audit extern, având capacitatea să facă auditul utilizării fondurilor de către administrația publică și să prezinte Parlamentului României și autorităților Uniunii Europene rapoarte de audit de încredere și de înaltă calitate. Proiectul va permite obținerea de propuneri de îmbunătățire a cadrului legal și de reglementare în care funcționează Curtea de Conturi a României și obținerea de îmbunătățiri în organizarea și funcționarea Curtii.

Phare va sprijini dezvoltarea regularității auditului privind: veniturile și cheltuielile bugetelor publice, datoria publică, administrarea patrimoniului public și privat al statului, proiecte de investiții publice, evaluarea sistemului de control intern și privatizarea. Va consolida de asemenea capacitatea de realizare a unui audit performant. Curtea de Conturi a României va fi de asemenea consolidată în ceea ce privește capacitatea ei de a desfășura audit de certificare, în special în ceea ce privește auditarea temeiniciei aranjamentelor pentru managementul financiar al fondurilor UE de pre-aderare în România.

Proiectul va acorda asistență pentru revizuirea cadrului legislativ și de reglementare al Curtii de Conturi și va acorda asistență pentru dezvoltarea sistemului actual de control al calității auditului în concordanță cu standardele internaționale. Vor fi stabilite definiții îmbunătățite ale sarcinilor și responsabilităților la toate nivelele Curtii, vor fi pregătite manuale de audit și vor fi desfășurate auditări de performanță pe baza unui proiect pilot realizat cu sprijinul experților externi, orientat pe domenii de importanță strategică. Sectoarele și programele cărora li se va face auditul în proiectele pilot de audit vor fi identificate printr-un acord comun între Curtea de Control a României și Delegația Comisiei Europene. Proiectele pilot de audit vor include programe finanțate de UE. Asistența va acoperi de asemenea dezvoltarea tehnicilor de audit asistate de calculator. Dezvoltarea unui program general de pregătire a personalului Curtii de Control a



Romaniei va constitui o prioritate a proiectului. Se va furniza echipament pentru sisteme de informare imbunatatite si pentru centrul de instruire al Curtii de Control.

Asistenta este furnizata pe baza unui angajament din partea Curtii de Control de a adopta si implementa un plan strategic pentru introducerea standardelor interne si externe de audit.

Se intentioneaza implementarea proiectului printr-un program de infratire cu institutia competenta de audit a unui stat membru. Curtea de Conturi a Romaniei va actiona ca autoritate de implementare a proiectului.

RO-0006.08 Proiect: Politica si coordonarea agricola (MEUR 4.00)

Proiectul are in vedere sa acorde asistenta pentru crearea unei capacitati efective de dezvoltare, apreciere, monitorizare si evaluare a unor politici agricole, rurale si alimentare, integrate si durabile, in cadrul Ministerului Agriculturii si Alimentatiei, in timp ce se asigura faptul ca adoptarea si implementarea acquis-ului comunitar sunt integrate pe deplin in aceste politici.

Se intentioneaza de asemenea sa se imbunatateasca capacitatea structurilor judetene si regionale de a implementa politici agricole si rurale, in concordanta cu adoptarea acquis-ului, si sa dezvolte capacitatea oficialilor din structurile descentralizate de a contribui la implementarea de politici nationale de reforma economica si la alinierea la UE.

Proiectul va fi implementat prin doua activitati de infratire paralele, strans coordonate:

- I. Dezvoltarea politicii agricole si rurale; si
- II. Structuri de implementare a politicii agricole si rurale.

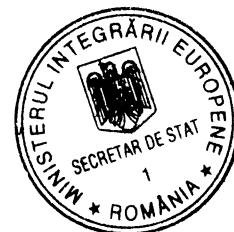
I. In cadrul primei activitati, se va furniza sprijin pentru Directia Generala pentru Politica Agricola, cu privire la probleme cheie de politica orizontala cu care se confrunta agricultura romaneasca. Va fi acordata o atentie speciala analizei economice, de productie si agricole de piata. Alte probleme care sa fie acoperite vor putea include: fragmentarea proprietatii asupra terenurilor; lipsa pregatirii tehnice si a informatiilor din partea taranilor; baza mai curand de subzistenta decat comerciala a unei mari parti din productia agricola; nivele scazute de investitie si mecanizare; probleme in accesul la credite, atat pentru tarani, cat si pentru industriile care prelucreaza alimentele; accesul la aprovizionare; nivelul scazut de dezvoltare al pietei pamantului; nevoia de diversificare in economia rurala; dificultati in crearea de organizatii efective ale producatorilor; lipsa de acces la consultanta in managementul fermelor si la informatii legate de piata; protectia imbunatatita a mediului. Aceste probleme trebuie tratate prin politici adaptate in mod specific la nevoile si prioritatile curente ale Romaniei, dar avand in vedere de asemenea cerintele procesului de aderare si ale acquis-ului agricol.



Politicile care vor fi elaborate vor contribui la imbunatatirea viitoare a Planului National pentru Dezvoltare Rurala, care asigura cadrul in care va fi implementat SAPARD. Vor fi de asemenea luate in considerare la viitoarea actualizare a Planului National de Dezvoltare generala a Romaniei. In plus fata de elaborarea pe mai departe a cadrului pentru SAPARD, asistenta va sprijini Ministerul Agriculturii in dezvoltarea unor politici in concordanta cu Strategia Economica pe Termen Mediu a Romaniei. Asistenta va sprijini analiza ceruta pentru pregatirea elementelor cheie de legislatie si pentru pregatirea masurilor de interventie, incluzand SAPARD, dar nelimitandu-se la acesta.

Asistenta va elabora recomandari privind structurile institutionale si mecanismele de coordonare din cadrul Ministerul Agriculturii si in agentile subordonate acestuia, pentru a se asigura faptul ca problemele de politica orizontala sunt integrate pe deplin in programe si activitati din cadrul sectoarelor agricole. Sprijinul va fi orientat si spre elaborarea documentelor de politica si a proiectelor de legislatie, prin consultare cu cei ce elaboreaza politici in Ministerul Agriculturii si spre oferirea unei instruii ulterioare in ceea ce priveste politica agricole in contextul aderarii, pentru un numar mare de oficiali din Ministerul Agriculturii si Alimentatiei si oficiali din alte organisme guvernamentale centrale care sunt implicate in dezvoltarea si implementarea politicilor agricole si rurale. Furnizarea de instruire va lua in considerare nevoia de coordonare cu dezvoltarea politicilor de dezvoltare regionala.

II. Cea de a doua activitate de tip infratire are in vedere intarirea capacitatii de a implementa politici rurale si agricole, cu accent pe structurile descentralizate la nivel regional si local. Se va oferi consultanta pentru MAA (Directia Generala pentru Dezvoltare Rurala) si pentru alte organisme publice (incluzand Ministerul Lucrarilor Publice, Mediului, Muncii etc.) implicate in implementarea si gestionarea politicilor agricole, agro-ambientale si rurale la nivel regional, judetean si de ferma, in ceea ce priveste necesitatile de restructurare institutionala si dezvoltarea resurselor umane. Se va revedea structura si functionarea departamentelor judetene ale MAA (DGAA) si ale altor organisme publice descentralizate care sunt implicate in implementarea de politici rurale si agricole si se va acorda asistenta pentru dezvoltarea unei strategii de consolidare a capacitatii de implementare a politicilor agricole si rurale. Se vor estima nevoile pentru modificari ale structurilor actuale, tinand cont de cerintele pentru implementarea acquisului si managementului programului SAPARD si altor forme de interventie. Va fi acordata atentie cerintelor specifice de implementare a tuturor masurilor acoperite in Planul National pentru Dezvoltare Rurala. Pe baza acestei analize si in urma adoptarii de catre Guvern a strategiei pentru consolidarea capacitatii de a implementa politici agricole si rurale, proiectul va acorda asistenta pentru pregatirea unui plan si a unui buget indicativ pe mai multi ani, pentru restructurarea si dezvoltarea resurselor umane ale serviciilor care se ocupa cu implementarea politicilor agricole si dezvoltarea rurala. Planul va lua in considerare necesitatea coordonarii cu structurile implicate in implementarea programelor de dezvoltare regionala. Un program initial de activitati de instruire va fi proiectat si implementat in cadrul proiectului, reprezentand o prima faza in implementarea planului de restructurare si dezvoltare a resurselor umane, ca o pregatire pentru implementarea ulterioara deplina a planului multianual.



Proiectul va furniza de asemenea investitii pentru dotare si modernizarea facilitatilor in birourile judetene si in alte structuri descentralizate, pentru a imbunatati capacitatea acestora de a implementa politici rurale si agricole la nivel regional si local. Aceasta investitie va fi facuta in conformitate cu abordarea privind restructurarea institutionala definita in planul multianual.

Ministerul Agriculturii este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.09 Proiect: Controlul calitatii produselor agricole pentru alimentatie (MEUR 2.55)

Consolidarea sistemelor de control al calitatii produselor agricole pentru alimentatie va primi asistenta prin furnizarea de echipament si instruire pentru aproximativ 6 laboratoare judetene ca sa realizeze un numar mai mare de teste de control al calitatii alimentatiei la standardele UE; prin crearea si consolidarea legaturilor operationale intre diferitii agenti de inspectie si de esantionare in domeniu si cu alte laboratoare din aria de interes a laboratoarelor beneficiare; si prin stimul ulterior pentru cooperarea interministeriala in Bucuresti. Asistenta va fi acordata in contextul unui acord interministerial sub forma unui Memorandum de intelegere intre Ministerul Agriculturii si Alimentatiei si Ministerul Sanatatii, stabilind obiectivele generale pentru cooperarea intre Inspectoratul Alimentatiei (MAA), Insectia pentru Igiena Sanitara (MAA) si Departamentul de Insectie Sanitara (MS) si definind lista laboratoarelor care vor fi dotate.

Echipamentul care va fi furnizat in cadrul acestui proiect si identificarea laboratoarelor care vor fi dotate se vor baza pe rezultatele oferite de asistenta tehnica si pe experienta castigata in cadrul proiectului Phare 1998 care sprijina dezvoltarea capacitatilor comerciale la nivel guvernamental si la nivelul industriei de prelucrare a alimentelor, pentru managementul si controlul calitatii.

Investitiile din cadrul acestui proiect depind de furnizarea cofinantarii in concordanta cu Ghidul Phare.

Ministerul Agriculturii este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.10 Proiect: Acquis-ul fitosanitar (MEUR 2.00)

Implementarea acquis-ului in sectorul fitosanitar "(micro)organisme daunatoare" va fi sprijinita prin procurarea de echipament modern pentru laboratoarele centrale fotosanitare, permitand o imbunatatire in calitatea si eficienta analizei si posibilitatea de a studia si diagnostica un numar mai mare de (micro)organisme in carantina in Romania. Se va asigura de asemenea instruirea personalului din laboratoare, cu scopul de a armoniza metodele de analiza cu practica din UE.



Aceasta asistentă este furnizată în contextul unui proiect de înfrățire aflat în desfășurare în cadrul programului Phare 1998, care are ca obiectiv principal alinierea legislației românești cu acquis-ul fitosanitar; în particular, pregătirea legislației de aliniat cu Directiva 77/93/CE privind prevenirea introducerii și răspândirii de (micro)organisme dăunătoare.

Sprijinul oferit în cadrul noului proiect propus, incluzând atât investiții, cât și asistență tehnică pentru instruire, va crește capacitatea de a implementa legislația dezvoltată în cadrul proiectului de înfrățire aflat în desfășurare.

Investitiile din cadrul acestui proiect sunt conditionate de furnizarea cofinantării, în conformitate cu Ghidul Phare.

Ministerul Agriculturii este autoritatea de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.11 Proiect: Consolidarea capacității de administrare a acquis-ului veterinar (MEUR 4.00)

Asistența pentru Agenția Națională Sanitar-Veterinară din România (ANSV) are în vedere să ofere asistență României pentru a se alinia la standardele UE actuale cu privire la sănătatea animală și controalele de diagnosticare și la standardele pentru igiena alimentatiei, să contribuie la păstrarea încrederii în securitatea alimentatiei și să protejeze sănătatea cirezilor și turmelor.

Sprijinul Phare va îmbunătăți capacitatea, la nivel național și regional, de a consolida și respecta noile norme veterinare armonizate cu legislația UE. Se vor consolida organismele responsabile la nivel național și regional cu detectarea, diagnosticarea și eradicarea bolilor, pe baza unei supravegheri și comunicări efective. Vor fi consolidate laboratorul național de referință și laboratoarele regionale de diagnosticare. Va fi sprijinită de asemenea armonizarea cu procedurile de control al granitelor, control al importului și tranzitului în UE. Vor fi continuate eforturile de armonizare a practicilor de inspecție veterinară și de modernizare a facilităților, în conformitate cu normele UE.

Activitățile avute în vedere includ un proiect de înfrățire cu o agenție veterinară a unui stat membru, continuând sprijinul oferit pentru dezvoltarea legislației veterinare în cadrul programului Phare 1998, pentru a dezvolta capacitatea serviciilor veterinare românești de a implementa și consolida legislația. Noul proiect de înfrățire va sprijini crearea unei capacități îmbunătățite de instruire locală pentru managementul și administrarea serviciilor veterinare publice bazate pe una dintre instituțiile veterinare academice sau de cercetare existente. Se anticipează ca se va acorda instruire de asemenea pentru personalul laboratoarelor în ceea ce privește tehnicile moderne de laborator. Instruirea poate fi oferită în cadrul sferei proiectului de înfrățire sau contractată separat.



Proiectul va sprijini de asemenea achizitionarea de echipament pentru posturile de inspectie a frontierei si pentru laboratoarele veterinare si o retea de comunicare care leaga sediul ANSV, posturile de inspectie a frontierei si departamentele veterinare judetene. Va fi instalat un sistem de informatii computerizat, care sa lege posturile de inspectie a frontierei si departamentele veterinare locale cu sediul central al ANSV si se va oferi instruire in domeniu pentru operarea sistemului. Se vor dota laboratoarele nationale specializate pentru sanatatea si diagnosticarea animalelor si laboratoarele Institutului pentru Controlul Produselor Biologice si Medicamentelor pentru Uz Veterinar, pentru a efectua testari in conformitate cu cerintele UE.

Investitia in cadrul acestui proiect este conditionata de furnizarea cofinantarii in conformitate cu Ghidul Phare. Investitia in posturile de inspectie a frontierei impune terminarea lucrarilor necesare de constructii, de catre autoritatile romanesti. Sprijinul pentru dezvoltarea capacitatii de instruire pentru serviciile veterinare este conditionat de semnarea unui acord cu o institutie academica sau de cercetare adecvata in vederea asigurarii infrastructurii si personalului pentru dezvoltarea acestei activitati noi.

Ministerul Agriculturii este autoritatea de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.12 Proiect: Intarirea capacitatii de administrare a acquis-ului in ceea ce priveste vinul (MEUR 2.00)

Obiectivul acestui proiect este sa inlesneasca dezvoltarea sectorului vinului prin armonizarea cu legislatia CE si sa sprijine crearea unui cadru institutional adecvat de reglementare a sectorului, in concordanta cu acquis-ul. Proiectul va dezvolta capacitatea de a aplica la standarde adecvate pentru productia de vin, in special standarde de calitate si de igiena. Va oferi asistenta pentru crearea cadrului pentru recunoasterea, protectia si controlul denumirilor de vinuri conform normelor si reglementarilor CE si va contribui la imbunatatirea conditiilor pentru producerea si vanzarea vinurilor.

Consolidarea capacitatii de administrare a acquis-ului in ceea ce priveste vinul va fi realizata prin consultanta pe politica oferita MAA si asistenta pentru pregatirea reglementarilor. Va fi furnizata de asemenea asistenta organismelor publice create prin Legea vinului si a viilor, pentru a administra politica vinului in Romania. Se asteapta ca proiectul sa fie implementat printr-o conventie de infratire cu un organism competent al unui stat membru.

O atentie speciala va fi acordata inventarierii potentialului de protectie, cat si aspectelor legate de calitatea vinului si de descrierea, desemnarea, prezentarea si protectia vinului de calitate produs in regiuni specifice. Proiectul va avea ca rezultat proiectarea unui sistem de cadastru al vinului pentru Romania si pregatirea unui plan detaliat, impreuna cu un buget indicativ, pentru implementarea sistemului.

Se va face o evaluare a cerintelor, pe termen mediu si lung, de dezvoltare a resurselor umane ale organismelor publice create prin Legea vinului si a viilor si in acest context



vor fi proiectate programe adecvate de instruire privind managementul politicii vinului. Vor fi asigurate module specifice de instruire privind problemele tehnice si de reglementare in domeniile prioritare.

Va fi achizitionat echipament informatic, pentru a sprijini organismele infiintate prin Legea vinului si a viilor. Se vor primi echipament si date de cadastru, pentru a ajuta la stabilirea unui sistem de inregistrare a producatorilor de vin, in conformitate cu acquis-ul. Se va furniza echipament de testare si control pentru Inspectoratul Vinului la nivel central si pentru zece birouri regionale de inspectie. Se vor asigura echipament de control al calitatii si instruirea asociata acestuia, pentru un laborator public central si doua laboratoare publice regionale, care desfasoara controlul calitatii.

Sprijinul Phare este furnizat in contextul angajamentului guvernului de a infiinta Biroul National pentru Denumirea de Origine a Vinurilor. In ceea ce priveste dezvoltarea capacitatilor de inspectie si a facilitatilor de instruire, Ministerul Agriculturii va lua masuri pentru a asigura disponibilitatea personalului pentru instruire si amplasarea acestuia. Investitia in cadrul acestui proiect este conditionata de furnizarea cofinantarii in concordanta cu Ghidul Phare.

Ministerul Agriculturii este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.13 Proiect: Statistica agricola si regionala (MEUR 6.00)

Proiectul are in vedere crearea bazei pentru sistemele nationale durabile de statistici agricole si regionale, in deplina conformitate cu normele si standardele statistice ale UE. Vor fi infiintate structuri institutionale coordonate si coerente, implicand Comisia Nationala pentru Statistica (CNS), Ministerul Agriculturii si Alimentatiei (MAA) si Agentia Nationala pentru Dezvoltare Regionala in ariile lor specifice de competenta. Vor fi elaborate rolurile structurilor descentralizate la nivel regional si judetean in cadrul sistemelor nationale statistice agricol si regional.

Se intentioneaza ca proiectul sa fie implementat printr-un proiect de infratire cu o institutie sau institutii competente de statistica dintr-un stat membru. Vor fi desfasurate cercetari si actiuni de instruire implementate in cadrul acestui proiect sub supravegherea tehnica a unui partener de infratire.

In domeniul statisticii agricole, proiectul va acorda asistenta Romaniei pentru a pregati negocierile de aderare pe agricultura, prin asigurarea disponibilitatii unor date statistice de incredere pentru sprijinirea domeniilor cheie ale aderarii, satisfacand in acelasi timp nevoile celor ce elaboreaza politicile nationale si ale altor utilizatori de date statistice in agricultura. Se va face o revizuire a rolurilor institutionale ale CNS si MAA pentru a se asigura faptul ca este pusa in lucru o abordare generala efectiva si durabila. Revizuirea va duce la definirea unei strategii de instruire si dezvoltare a resurselor umane necesare pentru sistemul national de statistica agricola si in contextul acestei strategii vor fi proiectate activitati prioritare de instruire a personalului CNS si MAA. Proiectul va



sprijini pregatirile pentru realizarea Recensamantului Agricol General (2002) si se va stabili in felul acesta baza pentru o gama mai completa si mai coerenta de cercetari statistice agricole care sa fie efectuate in viitor, a caror metodologie va fi elaborata in cadrul sprijinului acordat prin proiectul de fata. De asemenea, proiectul va promova folosirea unor metode moderne pentru pregatirea de statistici privind utilizarea terenurilor.

In ceea ce priveste statistica regionala, proiectul va sprijini dezvoltarea unor mecanisme efective si durabile pentru colectarea, prelucrarea si diseminarea datelor statistice regionale in conformitate cu normele si standardele UE. Indicatorii statistici care trebuie avuti in vedere vor fi de folos pentru necesitatile analizei sociale si economice, pentru elaborarea de politici si pregatirea programelor pentru dezvoltare regionala in contextul pregatirilor Romaniei pentru fondurile structurale. Proiectul va sprijini dezvoltarea birourilor statistice regionale capabile sa ofere date statistice necesare procesului de planificare regionala. Vor fi indentificate sursele datelor statistice si vor fi definite procedurile pentru agregarea lor la nivel regional (NUTS II). Va fi furnizata o instruire corespunzatoare pentru personalul birourilor de statistica regionala si pentru alt personal relevant. Vor fi derulate proiecte pilot privind colectarea de statistici regionale in zonele cheie pentru planificarea dezvoltarii regionale. Va fi asigurata asistenta pentru achizitionarea infrastructurii IT compatibila cu sistemul IT national de statistica existent la nivel judetean si national. Proiectul va duce la crearea unei baze de date statistice la fiecare birou de statistica regionala, legat de baza centrala de date statistice a CNS.

Asistenta Phare e asigurata cu conditia ca pana in decembrie 2000 sa fie semnat un memorandum de intelegere intre Comisia Nationala pentru Statistica si Ministerul Agriculturii si Alimentatiei, detaliind aranjamentele pentru cooperarea lor si pentru luarea in comun a deciziilor pe timpul implementarii proiectului printr-un comitet de coordonare a proiectului. Un memorandum de intelegere similar va fi semnat intre MAA si Agentia Nationala pentru Dezvoltare Regionala (ANDR). Sprijinul este oferit pe baza unui angajament al CNS, MAA si ANDR de a lua masurile necesare pentru ca personalul adecvat sa fie disponibil pentru implementarea activitatilor si de a pune in aplicare restructurarea masurilor organizationale care vor fi definite prin proiect, pentru a asigura durabilitatea sistemelor care vor fi puse in lucru.

Comisia Nationala pentru Statistica este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO- 0006.14 Proiect: Implementarea acquis-ului in domeniul mediului (MEUR 8.00)

Obiectivul general al proiectului este sa incurajeze adoptarea si implementarea acquis-ului in domeniul mediului, la nivel central si local.

Obiectivele imediate sunt: intarirea capacitatii administrative a administratiei centrale de protectie a mediului; organizarea capacitatilor pentru managementul regional la nivelul a opt agentii selectate de protectie a mediului; introducerea unei evaluari a impactului



asupra mediului pentru proiectele de infrastructura in conformitate cu cerintele UE (Directiva EIA 85/337/CEE asa cum este amendata de 97/11/CE) si cu alte cerinte nationale; imbunatatirea identificarii si implementarii proiectelor de investitii in domeniul mediului; cresterea capacitatii diferitelor institutii pentru folosirea liniilor de buget bugetului inter-institutionale in conformitate cu obiective specificate; si implementarea unui proiect pilot demonstrativ in domeniul calitatii aerului.

Activitatile implementate cu sprijinul Phare sunt urmatoarele:

Dezvoltarea unei strategii de aproximare a mediului cu referire speciala la mecanismele financiare

Se intentioneaza implementarea acestei activitati printr-un proiect de infratire cu o institutie competenta a unui stat membru. Asistenta va sprijini Ministerul Apelor, Padurilor si Protectiei Mediului sa stabileasca prioritati clare pentru alocarea fondurilor bugetare si sa promoveze efectul de parghie al fondurilor disponibile cu scopul de a atrage investitii suplimentare de la alte institutii financiare internationale, fonduri bilaterale si surse private. Va fi creat un cadru care sa asigure faptul ca instrumentele de pre-aderare (Phare, SAPARD si ISPA), impreuna cu resursele interne disponibile, sunt folosite cu efect maxim in promovarea adoptarii acquis-ului in domeniul mediului.

Conformitatea cu Directiva de evaluare a impactului asupra mediului

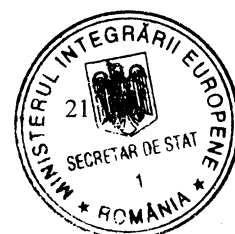
Directiva are in vedere sa puna in lucru o procedura care sa asigure faptul ca sunt identificate si evaluate consecintele asupra mediului inconjurator ale proiectelor de investitii, inainte de a se da autorizatia de mediu. Proiectul va oferi asistenta in definirea responsabilitatilor si dezvoltarea capacitatilor la diferite nivele administrative - central, regional si local - pentru implementarea acestei directive. Constientizarea procedurilor EIA (Environmental Impact Assessment – evaluarea impactului asupra mediului) ale UE si experienta in implementarea lor au nevoie sa fie raspandite in randul administratorilor publici, al promotorilor proiectului si al publicului.

Intarirea agentilor locale de protectie a mediului si dezvoltarea agentilor regionale de protectie a mediului

Proiectul are in vedere intarirea agentilor de protectie a mediului regionale si locale si initierea si implementarea planurilor de actiune regionale si locale pentru protectia mediului. Implicarea in procesul de luare a deciziilor a principalilor actionari in zona vizata va fi intarita atat prin extinderea raspunderilor si sarcinilor agentilor de protectie a mediului, cat si prin atragerea altor grupuri de interes si factori de decizie la nivel local.

Proiectul pilot local de investitii in agentia de protectie a mediului din Bucuresti pentru monitorizarea calitatii aerului

Se considera a fi prioritati urmarirea recomandarilor Planului pentru dezvoltarea Sistemului National Integrat de Monitorizare pentru Mediu, dezvoltat in cadrul



programului Phare 1992, monitorizarea calitatii aerului si imbunatatirea managementului sistemului de monitorizare la nivelul municipalitatii Bucuresti. Acest proiect pilot va aplica la nivel local si regional cunostiintele dobandite in cadrul activitatilor de asistenta tehnica aflate in desfasurare in domeniul acquis-ului calitatii aerului.

Sprijinul Phare pentru activitatile de mai sus e furnizat pe baza unui angajament al Ministerul Apelor, Padurilor si Protectiei Mediului de a continua eforturile de intarire a capacitatii sale de dezvoltare a politicii, de a-si intari monitorizarea si a-si imbunatati intelegerea rolului sau in cadrul Guvernului si fata de operatorii economici.

Ministerul Apelor, Padurilor si Protectiei Mediului este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.15 Proiect: Proiectul de imbunatatire a calitatii transportului rutier (MEUR 3.00)

Obiectivele proiectului constau in a permite Romaniei sa implementeze masurile de imbunatatire a calitatii transportului rutier, in conformitate cu directivele CE corespunzatoare, de reducere a emisiilor de gaz ale vehiculelor si de imbunatatire a sigurantei traficului. Pentru a incheia procesul de armonizare si a implementa legislatia romana referitoare la calitatea transportului rutier, Registrul Auto Roman (RAR) va beneficia de sprijinul Phare pentru a derula trei activitati principale:

Prima activitate este realizarea unei **retele nationale de informatii** pentru supravegherea din punct de vedere tehnic a autovehiculelor. Aceasta implica dezvoltarea bazei de date existente pentru autovehicole. Phare va finanta necesarul de hardware si software pentru reseaua de informatii, inclusiv crearea a trei centre regionale.

A doua activitate este **dezvoltarea a 42 de statii locale RAR** pentru inspectii tehnice periodice. Scopul este de a finanta echipamentului suplimentar necesar pentru aplicarea directivelor UE privind protectia mediului si siguranta traficului.

A treia activitate este procurarea a **sase laboratoare mobile** pentru a fi folosite in cooperare cu Politia Rutiera si cu Agentiile de Protectie a Mediului. Aceste laboratoare vor permite evaluarea calitatii serviciilor furnizate de statiile de inspectie tehnica autorizate, referitor la protectia mediului si eficienta franarii.

Proiectul de fata face parte dintr-un program mai mare privind Siguranta Traficului Rutier in valoare de 16.00 MEUR, care este co-finantat de Banca Mondiala. Ministerul Transporturilor se va asigura ca RAR ofera toate inlesnirile complementare pentru a asigura faptul ca investitia Phare este folosita in intregime si in mod eficient pentru corecta aplicare a legislatiei privind calitatea transportului rutier.

Ministerul Transporturilor este autoritate de implementare pentru acest proiect.



RO-0006. 16 Proiect: Consolidarea managementului frontierelor si azilului (MEUR 18.92)

Obiectivele asistentei Phare vor fi continuarea intaririi managementului de frontiera si controalelor pentru combaterea imigratiei ilegale, concentrandu-se pe grantele de est ale Romaniei, in conformitate cu standardele Uniunii Europene, procedurile si cele mai bune practici si dezvoltarea pe mai departe a sistemului romanesc de azil, catre armonizarea cu procedurile si practica europene si internationale, prin dezvoltare institutionala si investitii. Proiectul va oferi de asemenea investitii pentru dezvoltarea unui sistem informational pentru prelucrarea cererilor de viza.

Dupa fuziunea din iulie 1999 a trupelor de granicieri cu politia de frontiera, creându-se Inspectoratul General al Politiei de Frontiera (IGPF), a fost dezvoltat un plan de actiune pentru reforma si modernizarea IGPF. El contine masuri urgente de luat in domeniile legislatiei, organizarii, resurselor umane si logisticii. Planul a fost aprobat de Ministerul de Interne in februarie 2000 si ofera structura in cadrul careia se va acorda asistenta Phare pentru managementul de frontiera. Biroul pentru Refugiati din Ministerul de Interne va fi ridicat la rangul de Birou National pentru Refugiati, responsabil de rezolvarea cererilor de azil si de grija si intretinerea azilantilor in conformitate cu aquis-ul UE.

Managementul frontierelor

Dezvoltarea functiei de instruire si a infrastructurii

Proiectul va oferi asistenta IGPF pentru dezvoltarea strategiei de instruire, incluzand evaluarea nevoilor, functiile si sistemele corespunzatoare de instruire, instruirea instructorilor si evaluarea instruirii la nivelele central si regional (judetean). IGPF va fi asistat in proiectarea, dezvoltarea si livrarea curriculei si seminarilor/cursurilor de instruire etc., in conformitate cu noua structura organizationala si noile competente/responsabilitati organizationale. Centrele de instruire vor fi modernizate in conformitate si consolidate in conformitate cu cerintele strategiei de instruire. Va fi furnizat echipamentul pedagogic corespunzator si va fi modernizata infrastructura centrului de instruire.

Sisteme de comunicare

Dezvoltarea si implementarea unui sistem de comunicatie la scara nationala, modern si eficient este o prioritate de prim rang pentru intarirea capacitatii operationale a IGPF. Un studiu de fezabilitate cuprinzator este in curs de realizare, pentru a evalua situatia existenta din punct de vedere organizational si tehnic si pentru a propune solutii tehnice in conformitate cu strategia IGPF, adaptate in totalitate la conditiile geografice specifice din Romania. Proiectarea sistemului va lua in considerare cerinta de a se asigura compatibilitatea cu SIS (Schengen Information System – sistemul informational Schengen) . Sprijinul Phare va finanta investitia initiala in sistemele de comunicare consistente cu abordarea pe termen lung de dezvoltare a sistemului care este definita prin studiul de fezabilitate, cu accent pe nevoile imediate de comunicare pentru grantele estice.



Mobilitate

Proiectul va furniza masini si nave de patrula, ca si vehicule de interventie, pentru a intari protectia frontierei de est cu Moldova si Ucraina, in conformitate cu evaluarea nevoilor, intreprinsa ca baza pentru sprijinul Phare 1999, care nu au putut fi acoperite in intregime in cadrul bugetului acelui program.

Supraveghere

Phare 2000 va sprijini achizitionarea echipamentului special de supraveghere, in conformitate cu evaluarea nevoilor realizata anterior. Achizitiile asigura ochelari pentru vedere de noapte, binocluri cu vedere de noapte, vehicule de supraveghere cu infrarosu, echipament portabil cu imagini pe baza termica, precum si instruirea asociata.

Sprijin tactic

Ca si la componenta Mobilitate, Phare 2000 va sprijini achizitionarea bunurilor pentru echiparea corespunzatoare a politistilor de frontiera, incluzand uniforme adecvate pentru patrularea de granita, verde si albastru, in conditii meteo extreme, lanterne si vesta anti-glont, cititoare de documente, echipament administrativ de sprijin etc., in conformitate cu evaluarea nevoilor realizata anterior ca baza pentru sprijinul Phare 1999.

Sistemul de informare pentru vize

Autoritatile romane vor implementa un sistem de informare on-line care sa lege Ministerul Afacerilor Externe si Ministerul de Interne, incluzand legaturi cu posturile de frontiera ale IGPF, cu scopul de a moderniza si imbunatati sistemul de acordare a vizelor. Aceasta componenta a proiectului va include achizitionarea echipamentului pentru Ministerul Afacerilor Externe, incluzand consulatele si ambasadele, si pentru Ministerul de Interne, incluzand posturile de frontiera, precum si software si instruirea asociata.

Consultanta tehnica

Continuand consultanta strategica tehnica prevazuta in cadrul programului Phare 1999, programul Phare 2000 va aloci un buget limitat pentru continuarea acestei consultante strategice, in special deoarece este ceruta in proiectarea si implementarea unei strategii integrate a managementului de frontiera.

Sprijinul Phare pentru componenta de frontiera este acordat in functie de evolutia reformelor legislative si institutionale. Un proiect al noii legi privind frontiera de stat ar trebui elaborat inainte de sfarsitul anului 2000 si imbunatatirea reglementarilor interne ar trebui sa inceapa in acelasi timp. Fuziunea granicelor cu politia de frontiera la nivelul cel mai inalt de comanda ar trebui sa fie urmata de o fuziune a celor doua forte si la nivelele local si regional. Un plan de actiune pentru continuarea fuzionarii fortelor ar trebui sa fie dezvoltat si sa inceapa sa fie implementat in 2000. Planurile prezentate anterior pentru profesionalizarea fortelor de frontiera ar trebui sa inceapa acum sa fie implementate si un numar substantial de recruti ar trebui schimbat cu personal permanent in 2000. Noi activitati de instruire (atat la inceput, cat si pe parcursul desfasurarii activitatii) ar trebui sa inceapa in 2000. O strategie integrata de management de frontiera,



care sa cuprinda politia de frontiera, vama, serviciile veterinare etc., ar trebui sa fie desfasurata in 2000.

Autoritatile romane ar trebui sa demonstreze ca echipamentul prevazut in cadrul programului din 2000 poate fi insusit si folosit efectiv.

Ar trebui sa existe un progres corespunzator in implementarea programului de infratire pentru frontiera din 1998 si a programului de management si control la frontiera din 1999. Ministerul de Interne si Oficiul de Contractare si Plati Phare (OPCP) din Ministerul Finantelor ar trebui sa demonstreze ca pot implementa programul de frontiera din 1999, conform graficului stabilit de Comisie, fara nici o intarziere semnificativa.

Sub-proiectele Mobilitate (3) si Sprijin tactic (5) pot fi lansate numai dupa semnarea contractelor pentru componentele similare din programul Phare din 1999 pentru managementul de frontiera.

Azil

Asistenta pentru Biroul pentru Refugiati

In completarea asistentei de tip infratire aflata in desfasurare, acordata Biroului pentru Refugiati, se va asigura consultanta, echipament si software pentru un program de dezvoltare si instruire a personalului pentru a dezvolta capacitatea institutionala, in conformitate cu cerintele procedurale de implementare a standardelor internationale si UE. Se va oferi sprijin pentru infiintarea si dotarea unui centru de resurse privind informarea din tara de origine. Sprijinul pentru instruire va fi extins de asemenea pentru ONG-urile implicate in oferirea de asistenta celor ce solicita azil.

Imbunatatirea infrastructurii

Guvernul Romaniei a facut eforturi semnificative pentru a imbunatati infrastructura necesara pentru primirea solicitantilor de azil, a refugiatilor si a imigrantilor ilegali. Phare va completa investitia romaneasca in acest domeniu prin furnizarea de resurse: pentru finalizarea unui al doilea centru de primire/cazare in Bucuresti pentru solicitanti de azil si refugiati vulnerabili; pentru reabilitarea unui centru de cazare la frontiera de est (Galati); pentru reabilitarea unui centru de cazare la frontiera de vest (Timisoara).

Va fi asigurat un buget pentru asistenta tehnica, incluzand furnizarea de echipament, pentru a sprijini managementul de proiect pentru toate componentele proiectului privind managementul frontierelor si azil.

Se prevede ca partea de constructie institutionala a componentei de azil a proiectului sa fie implementata printr-un proiect de infratire.

Sprijinul Phare pentru componenta de azil este acordat in functie de adoptarea unei noi legi a regimului strainilor in Romania, in concordanta cu conventiile internationale si in functie de alinierea in continuare cu acquis-ul UE al Legii nr. 15/1996 privind refugiatii.



Ar trebui sa se realizeze un progres corespunzator in implementarea proiectului de infratire din 1998, referitor la azil.

Ministerul de Interne este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0006.17 Proiect: Lupta impotriva drogurilor (MEUR 1.00)

Proiectul are in vedere sa intareasca capacitatea institutiilor din Romania in lupta impotriva drogurilor, prin dezvoltarea unei Strategii Nationale cuprinzatoare pentru combaterea abuzului de droguri si a traficului ilegal de droguri si de pre-cursori de droguri, dezvoltarea unor planuri de actiune ale agentilor nationale si o cooperare imbunatatita intre agentii la nivel national si european.

In plus fata de elaborarea diferitelor componente ale strategiei nationale, proiectul va furniza sprijin pentru crearea si dezvoltarea structurilor cerute pentru functionarea efectiva a Comitetului Inter-ministerial pentru Lupta Impotriva Drogurilor (CILID) si va realiza o revizuire a legislatiei existente privind drogurile pentru a asigura compatibilitatea cu legislatia EU si cea mai buna practica. Sprijinul va contribui de asemenea la cresterea eficacitatii punctului national pentru lupta impotriva drogurilor cu referire la sarcinile de colectare date privind indicatori cheie nationali si sub-nationali si informatii privind elaborarea de politici, noile droguri sintetice si schemele de reducere a cererii, si la intarirea relatiilor punctului national cu Centrul European de Monitorizare a Drogurilor.

Sprijinul pentru dezvoltarea unei Strategii nationale pentru reducerea furnizarii de droguri va fi oferit organismelor relevante care participa in Comitetul Inter-ministerial pentru lupta impotriva drogurilor, acordandu-se o atentie speciala dezvoltarii unei relatii de lucru mai apropiate intre agentii implicate in reducerea furnizarii de droguri. In mod similar, va fi acordata asistenta organismelor relevante care participa la Comitetul Inter-ministerial pentru elaborarea Strategiei nationale pentru reducerea cererii de droguri, acordandu-se de asemenea o atentie speciala cooperarii intre agentii.

Proiectul va sprijini de asemenea proiectarea unui Program de prevenire primara, bazat pe elementele cheie ale strategiei reducerii cererii, incluzand: un program de instruire pentru personalul implicat in activitatile educationale legate de problemele drogurilor; evaluarea atitudinii tineretului fata de droguri; evaluarea necesitatilor de a informa publicul larg despre problema drogurilor; un studiu epidemiologic; dezvoltarea si publicarea de manuale despre consumul de droguri si dependenta de acestea; campanii de informare-educare-comunicare; crearea unor puncte de consiliere si a serviciilor de tip hot-line in problema drogurilor.

Se va realiza prin proiect o evaluare a situatiei existente privind tratamentul medical in legatura cu consumul de droguri, care va conduce la recomandari pentru imbunatatirea serviciilor medicale in acest domeniu si instruirea pentru personalul implicat in tratamentul medical si detoxifiere.



Se intentioneaza sa se implementeze proiectul printr-o infracare cu o institutie competenta a unui stat membru, asigurand asistenta oferita de un consilier de pre-aderare si un expert pe termen scurt. Consilierul de pre-aderare va sprijini Secretariatul CILID in elaborarea strategiei nationale si va coordona asistenta tehnica oferita de expertii pe termen organismelor relevante in domeniile de activitate aratate mai sus.

Se va sprijini achizitionarea de echipament, in conformitate cu cerintele diferitelor componente ale Strategiei nationale pentru lupta impotriva drogurilor si crearea structurilor inter-ministeriale de coordonare necesare.

Asistenta Phare este furnizata cu conditia ca punctul national de lupta impotriva drogurilor sa fie infiintat in cadrul Institutului pentru Managementul Sanatatii din Ministerul Sanatatii si sa fie furnizate spatiu si facilitati pentru birou si sa fie incadrat personal adecvat pentru a-si desfasura sarcinile principale in conformitate cu indrumarile date de Centrul European de Monitorizare a Drogurilor.

Autoritatea de implementare pentru proiect este Ministerul de Interne, care va furniza spatiu si facilitati pentru consilierul de pre-aderare.

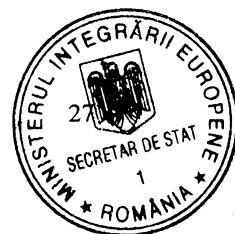
RO-0006.18 Proiect: Sprijinirea activitatilor pentru intarirea procesului de integrare europeana (MEUR 7.00)

Obiectivul general a acestui proiect este de a sprijini si accelera pregatirea Romaniei pentru aderare la Uniunea Europeana in perspectiva integrarii sale depline si cu succes in cadrul structurilor europene. Obiectivele imediate sunt:

- intarirea capacitatii Romaniei de a pregati programe si proiecte mature pentru inlesnirea adoptarii si aplicarii acquis-ului;
- oferirea de instruire continua privind etapele implementarii proiectelor, in contextul procesului de aderare la UE pentru oficiali din administratia publica, pentru a imbunatati programarea si managementului asistentei pentru pre-aderare;
- continuarea sprijinirii functionarii Institutului European din Romania (IER) ca un centru de management/livrare/resurse pentru masurile care spijina pregatirea pentru aderare, in conformitate cu prevederile Memorandumului de finantare Phare 1997.

Pregatirea proiectului

Activitatile care urmeaza sa fie desfasurate vor fi legate indeaproape de programarea Phare (si de alte instrumente de pre-aderare) in Romania in perioada 2001-2003 si vor sprijini introducerea unei dimensiuni multi-anuale mult mai puternica in procesul de identificare si pregatire ale proiectelor care spijina procesul aderarii, in contextul Parteneriatului de Aderare si al PNAR (Programul National de Aderare a Romaniei).



Fondurile vor fi furnizate pentru o Facilitate de Pregătire a Proiectelor care să fie gestionată în contextul procesului de programare Phare. Facilitatea de pregătire a proiectelor va sprijini activități cum ar fi studii de fezabilitate, descrieri detaliate ale proiectelor de investiții, proiectarea de programe de instruire și scheme de asistență, evaluări ale impactului asupra mediului, pregătirea proiectelor de dezvoltare instituțională, a programelor de instruire și a schemelor de asistență și pregătirea de specificații tehnice, planuri de achiziții și dosare de licitație.

Când propunerile inițiale pentru sprijinul Phare în cadrul programului Phare 2001 (și programele din ultimii ani) sunt înaintate de instituții eligibile din România, ele vor fi evaluate în funcție de conformitatea lor cu Parteneriatul de Aderare și prioritățile PNAR și de asemenea în conformitate cu gradul lor de maturitate. Propunerile de proiect care sunt considerate a fi în conformitate cu Parteneriatul de Aderare și PNAR, dar care nu sunt în întregime mature în ceea ce privește pregătirea lor pentru implementare, vor fi eligibile pentru sprijin în cadrul acestei facilități. Deciziile privind eligibilitatea pentru sprijinul în cadrul facilității de pregătire a proiectelor vor fi luate de comun acord de Serviciile Comisiei și Coordonatorul național al asistenței din România.

Poate să fie realizată de asemenea pregătirea proiectelor relevante pentru implementarea măsurilor SAPARD; este de așteptat să fie necesare cu precădere studii pregătitoare privind consolidarea grupurilor de producători și proiectarea programelor de tip agro-mediu.

Proiectele propuse de către instituțiile eligibile din România pot include activități probabil să fie co-finanțate de Phare și instituții financiare internaționale, cu condiția ca principiul de conformitate cu prioritățile Parteneriatului de Aderare să fie respectat. Nu se intenționează să se utilizeze această facilitate pentru pregătirea proiectelor Phare de dezvoltare regională.

Instruire

Programul de instruire propus pentru sprijin este o continuare a programului de activități puse în aplicare în cadrul programului Phare 1997 implementat de Institutul European din România. Prin programul de față instruirea poate fi extinsă la personalul administrativ care lucrează la nivel descentralizat. Instruirea trebuie să fie orientată în mod practic și concentrată în special pe familiarizarea personalului administrativ de la diferite nivele cu conceptele generale ale etapelor implementării proiectelor, în contextul obiectivelor stabilite prin procesul de aderare. Aceste activități de instruire vor contribui la dezvoltarea unei capacități îmbunătățite care să fie aptă să pregătească propuneri solide de proiecte și să gestioneze și monitorizeze implementarea programelor.

Institutul European

În conformitate cu Memorandumul de finanțare Phare 1997 pentru România, costurile pentru funcționarea Institutului European din România vor fi în întregime asigurate pentru un al treilea an consecutiv și parțial pe baza unei reduceri treptate pentru o perioadă viitoare, limitată, pe baza unei evaluări a performanței IER așa cum este avută în vedere în acel Memorandum de finanțare.



Departamentul pentru Afaceri Europene este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO-0007 Sub-program 4:

Coeziunea economica si sociala

RO-0007.01 Proiect: Sprijin pentru implementare PND (MEUR 13.00)

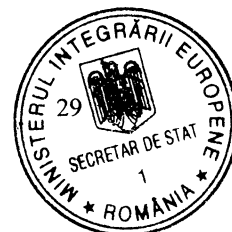
Obiectivul general al acestui proiect este de a sprijini Guvernul Romaniei si autoritatile regionale create prin Legea nr. 151/1998 sa-si intareasca capacitatea institutionala pentru implementarea unei politici integrate de dezvoltare regionala in concordanta cu prevederile Planului National de Dezvoltare (PND) adoptat in contextul procesului de pre-aderare.

Obiectivele specifice sunt:

- Sa dezvolte capacitatile agentilor pentru dezvoltare regionala (ADR) din fiecare dintre cele 8 macro-regiuni ale Romaniei, astfel incat ele sa devina organizatii profesioniste, moderne si durabile care sa fie capabile sa conduca procesul de dezvoltare in regiunile lor, in conformitate cu practicile de succes in statele membre ale Uniunii Europene, si sa dea o importanta deosebita dezvoltarii parteneriatului intre comunitatile regionale de interes pentru intarirea legitimitatii procesului de planificare regionala; si sa intareasca in continuare capacitatea Agentiei Nationale pentru Dezvoltare Regionala (ANDR) de a coordona si de a sprijini procesul de planificarea regionala administrat de ADR-uri.
- Sa pregateasca proiecte regionale de dezvoltare serioase, mature, incluzand studii de fezabilitate si schite detaliate, in concordanta cu planurile si strategiile de dezvoltare regionala, cu perspectiva de finantare din Phare, bugete regionale si alte surse externe de investitii in perioada 2001-2006.

Activitatile sub acest proiect vor include:

- i. Infratire pe probleme de planificare regionala, dezvoltare de programe si construire de parteneriate (7 MEURO), asigurand consilieri de pre-aderare si experti pe termen scurt, din organisme nationale si/sau regionale de dezvoltare din statele membre, pentru cele opt ARD-uri si ANDR. Consilierii de pre-aderare care vor lucra in ARD vor furniza asistenta si propuneri concrete pentru ARD in vederea stabilirii legitimitatii lor ca organisme responsabile pentru conducerea parteneriatului regional si pentru definirea, monitorizarea si evaluarea programelor de dezvoltare si a proiectelor de investitii in concordanta deplina cu acquis-ul privitor la Fondurile Structurale ale UE. Consilierii de pre-aderare vor identifica de asemenea cerintele pentru asistenta



pe termen scurt pentru ADR-uri pentru a întări procesul de planificare regională și a dezvolta capacitățile de resurse umane ale ADR în conformitate cu Strategia de Dezvoltare a Resurselor Umane pentru Dezvoltarea Regională adoptată de Consiliul Național pentru Dezvoltare Regională. În completare, un consilier de pre-aderare la ANDR va asista ANDR în construirea rolului său de coordonator inter-ministerial și de lider de parteneriat. Date fiind diferențele dintre abordările statelor membre privind Fondurile Structurale și dintre instituțiile regionale din statele membre, consilierul de pre-aderare va ajuta de asemenea ANDR să coordoneze abordările regionale de înfrățire și să asigure compatibilitatea cu modelul general de planificare a dezvoltării regionale care este în curs de apariție în România.

- ii. Asistența tehnică (6 MEURO) pentru studii de fezabilitate și dezvoltare de proiecte, ce va fi contractată de ANDR și ARD-uri pe baza priorităților identificate de ARD-uri în contextul procesului planificării regionale. Străns legată de activitatea de înfrățire (twinning), asistența tehnică va fi folosită pentru studii de fezabilitate, expertize și instruire în scopul de a pregăti programe viabile și proiecte care să fie finanțate din Phare sau alte fonduri în decursul anului 2001 și în anii următori (abordarea programată).

Asistența este acordată cu condiția ca ANDR și agențiile pentru dezvoltare regională să pună la dispoziție birouri și facilități pentru consilierii de pre-aderare și pentru experți.

Agentia Națională pentru Dezvoltare Regională este autoritate de implementare pentru acest proiect.

RO0007.02 Proiect: Dezvoltare Regională; investiții în prioritățile PND (MEUR 75.00)

Obiectivul acestui proiect este de sprijini implementarea programelor integrate de dezvoltare regională într-un număr de regiuni prioritare din România, în concordanță cu Planul Național de Dezvoltare (DNP), politica națională de dezvoltare regională și planurile de dezvoltare regională adoptate în cadrul procesului de aderare. Aceste documente de planificare subliniază situația specifică a României în ceea ce privește diferențele regionale. Exceptând regiunea București – Ilfov și regiunea Nord-Est care constituie extremele, diferențele dintre regiunile României (măsurate prin PIB/cap de locuitor și prin ratele șomajului) sunt mai degrabă limitate, pe când decalajul dintre România și UE în termenii PIB mediu pe cap de locuitor este mare, așa cum este ilustrat de datele de mai jos:

	UE 15	RO medie	Buc./ Ilfov.	N-E	Alte regiuni
PIB/cap loc. (1997)	18	3.9	5.6	3	4.5/3.8
Rata șomajului (1999)	10.7	11.2	5.7	14.3	10/12.6



Mai mult, diferentele intraregionale in termenii somajului si venitului sunt foarte ridicate si trebuie luate in considerare. De aceea, urmand principiul concentrarii, acordul de fata a fost realizat in parteneriat cu autoritatile romane.

1/ Patru regiuni de prima prioritate, identificate in PND adoptat de Guvern in octombrie 1999, vor fi alese pentru sprijinul Phare (Nord-Est, Nord-Vest, Sud-Est, Sud Muntenia). Celelalte patru sunt considerate ca fiind regiuni de prioritatea a doua (Centru, Sud-Vest, Vest, Bucuresti-Ilfov).

2/ Diferentele infraregionale vor fi luate in considerare in procesul de implementare, in special prin stabilirea criteriilor de selectie.

3/ Sprijinul Phare pentru investitii va fi concentrat pe trei prioritati dintre cele noua identificate in PND adoptat de Guvern in octombrie 1999.

- Dezvoltarea resurselor umane in contextul restructurarii industriale si al agriculturii si dezvoltarii rurale (Componenta A)
- Asistenta pentru intreprinderile mici si mijlocii (IMM) (Componenta B)
- Dezvoltarea infrastructurii regionale si locale (Componenta C)

4/ 50% din cofinantarea prevazuta in bugetul statului va fi investita in cele patru regiuni de prioritatea a doua. Mecanismul de cofinantare este detaliat mai jos, la punctul „Conditionalitati”.

Cele trei prioritati vizeaza impreuna dezvoltarea, intr-o abordare integrata, a potentialului economic si social autohton al acestor regiuni, infrastructura locala si regionala fiind considerata ca o parte indispensabila a unui *program integrat de restructurare regionala*. Unul dintre rezultatele asteptate ale acestui proiect este de a spori capacitatea autoritatilor locale de a colabora si de a lua decizii de importanta regionala. Fiecare regiune va da o pondere diferita pentru diferitele prioritati si actiuni eligibile listate mai jos in concordanta cu prioritatile din fiecare plan regional. Problema diferentelor infraregionale va fi luata in considerare in acest cadru.

Implementarea masurilor ce sprijina aceste trei prioritati va fi sustinuta de asistenta tehnica pentru selectarea proiectelor, monitorizare si supraveghere (Componenta D).

A). Dezvoltarea resurselor umane (DRU)

Obiectivele si activitatile acestei componente sunt in concordanta cu liniile directoare din Strategia de angajare a UE si cu prioritatile Fondului Social European. In zonele rurale, vor fi definite activitati pentru a sprijini implementarea masurilor SAPARD in domeniile diversificarii rurale (turism, agri-food, comert). Dezvoltarea resurselor umane va acoperi urmatoarele trei arii:

- (A1) Calificarea si recalificarea fortei de munca. Actiunile eligibile se vor concentra asupra instruirii personalului si managerilor IMM (incluzand inovare si tehnologia



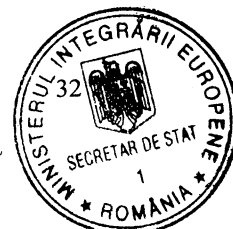
noua pentru informatii si comunicare), dezvoltarea unor bune practici de dezvoltare a resurselor umane (planuri de pregatire si educare culturala de-a lungul vietii). Ca alocare indicativa, 35% din sprijinul Phare pentru sub-componenta DRU se va dedica acestei masuri.

- (A2) Sporirea masurilor active de ocupare. Actiunile eligibile se vor concentra asupra programelor de pregatire pentru someri (instruire, consiliere si indrumare pentru inceperea de afaceri si ca potentiali intreprinzatori, subventii de somaj pentru a acorda asistenta somerilor in a-si gasi o slujba). Ca alocare indicativa, 50% din sprijinul Phare pentru sub-componenta DRU se va dedica acestei masuri.
- (A3) Promovarea integrarii sociale pentru grupurile defavorizate, cum ar fi femeile ce se intorc sau intra pe piata muncii, romii, tinerii care parasesc orfelinatele, persoanele handicapate. Actiunile eligibile se vor concentra asupra multiplicarii pe scara larga a celor mai bune practici privind asigurarea unor posibilitati egale, cum ar fi: planuri individuale, scheme specifice de instruire si plasare, ucenicie, capacitate institutionala si pregatire pentru instructori. Un minim de 15% din sprijinul Phare pentru sub-componenta DRU se va dedica acestei masuri.

B). Asistenta pentru IMM

Activitatile din cadrul acestei componente se vor concentra asupra cresterii competitivitatii IMM, impulsionalii crearii de noi intreprinderi si imunatatirii investitiilor si capacitatii de angajare ale IMM. Aceste obiective vor fi indeplinite prin trei masuri, in conformitate cu recomandarea Comisiei 96/280/CE din 3 aprilie 1996, avand drept grup tinta IMM care functioneaza in toate sectoarele cu exceptia sectorului primar (agricultura, energie, extractie), comerului cu amanuntul, serviciilor de proprietate imobiliara, serviciilor financiare si de asigurare, cazinourilor:

- (B1) Schema de finantare nerambursabila pentru inceperea unor afaceri, pentru microintreprinderi si intreprinderi noi. Ca o regula generala sprijinul financiar va fi de maxim 50.000 EURO. Contributia privata de la fiecare beneficiar va fi de 40% din totalul costurilor eligibile. Acest procent s-a dovedit a fi realist in contextul schemelor Phare precedente de finantare nerambursabila pentru IMM, dat fiind capacitatea financiara redusa pentru majoritatea afacerilor aflate la inceput, a microintreprinderilor si a intreprinderilor noi din Romania, pentru a permite Romaniei sa dezvolte proiecte de investitii pe o baza viabila si durabila. Ca alocare indicativa, 35% din sprijinul Phare pentru sub-componenta IMM se va dedica acestor masuri.
- (B2) Linia de credit pentru IMM: Aceasta masura este continuarea schemei Phare anterioare de credite (RO 9711). Proiectarea schemei va asigura si demonstra complementaritatea dintre schemele de finantare nerambursabila si de credit pentru IMM, luand in calcul in special necesitatea de a se asigura ca schema de finantare nerambursabila nu submineaza aparitia unor finantarii comerciale durabile pentru IMM, prin banci si alte institutii financiare create. Se va demonstra de asemenea



complementaritatea între linii de creditare regionale pentru IMM sprijinite în cadrul acestei propuneri de finanțare și programele naționale pentru IMM finanțate prin BERD. Ca alocare indicativă, 45% din sprijinul Phare pentru sub-componenta IMM se va dedica acestei măsuri.

- (B3) Schema de consiliere și instruire pentru IMM. Această activitate va fi concentrată asupra furnizării de servicii de consultanță pentru IMM în următoarele domenii: acces la oportunitățile pieței, certificare de calitate, acces la baze de date și informații disponibile și relevante. Beneficiarii acestei scheme vor fi în principal IMM. Ca alocare indicativă, 35% din sprijinul Phare pentru sub-componenta IMM se va dedica acestei măsuri.

Implementarea tuturor măsurilor de sprijin pentru IMM va fi monitorizată având în vedere impactul ei în termeni de creare de locuri de muncă durabile.

În scopul trecerii la o abordare coordonată și integrată între resursele umane și măsurile de sprijin pentru IMM, au fost proiectate proceduri similare pentru informarea solicitanților și pentru acordarea de finanțări nerambursabile. Vor fi organizate la nivel regional campanii de informare și publicitate; va fi lansată permanent licitații deschise cu programarea evaluării cererilor la intervale regulate; experți externi numiți de Phare vor fi membri cu drept de vot în comitetele de selecție. ANDR, alte organisme naționale competente și delegația CE vor fi reprezentate în aceste comitete de selecție ca observatori. Decizia finală asupra acordării de finanțare nerambursabilă va fi avizată de Delegația UE. Este prevăzut sprijin financiar Phare pentru campanii de informare, sprijin pentru selectarea de proiecte și monitorizare, pentru evaluare ulterioară și control.

C). Infrastructura locală și regională

Ca urmare a evaluării PND de care serviciile comisiei, îmbunătățirea infrastructurii locale și regionale a fost considerată ca o prioritate în cadrul sprijinului Phare pentru strategiile de dezvoltare regională. Data fiind slaba calitate a infrastructurii din regiunile României și sfera largă a nevoilor, au fost stabilite, în parteneriat cu autoritățile române, trei criterii pentru selecția tipului de infrastructură eligibilă:

- contribuția directă la creșterea economică și la competitivitatea regiunilor implicate
- abordarea integrată (sinergie între activitățile A, B și C)
- coordonarea dintre Phare și alte instrumente de preaderare (ISPA și SAPARD).

Prin urmare, sprijinul Phare în cadrul acestei componente se va concentra asupra următoarelor obiective prioritare:

- (C1) Îmbunătățirea structurii de transport întărind legătura dintre poli economici și coridoarele europene de transport; îmbunătățirea drumurilor care înlesnesc accesul către zonele industriale, zone aflate în proces de restructurare și alte zone economice, incluzând zonele turistice.



- (C2) Dezvoltarea infrastructurii care sprijina dezvoltarea afacerilor cu scopul de creste competitivitatea IMM printr-un acces mai bun la tehnologii, servicii, piete si informatie.
- (C3) Reabilitarea unor zone degradate sau protejarea unor zone vulnerabile din punct de vedere al mediului, zone care au potential economic (zone industriale, intreprinderi care au fost inchise in zone urbane puternic poluate, zone cu potetial turistic).

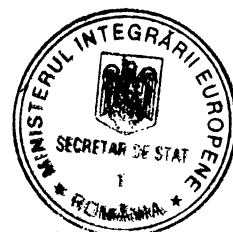
Proiectele individuale vor avea un impact structural asupra economiei regionale si prin urmare este necesara o marime minima (cost total minim 2 MEURO, sprijinul Phare maxim 5 MEURO). Beneficiarul proiectelor (in mod normal proprietarul legal al infrastructurii ce urmeaza sa fie realizata) va fi o autoritate publica. Phare va finanta numai lucrarile conforme cu standardele UE. Evaluarea impactului asupra mediului va fi realizata in conformitate cu directiva UE nr. 85/337/CEE, modificata de directiva 97/11/CE si proiectul tehnic va fi intocmit in concordanta cu standerele EC.

Metoda adoptata pentru identificarea, selectia, si implementarea proiectelor este urmatoarea:

- Un grup de lucru, compus din cele 4 regiuni de prima prioritate (ARD-uri), ANDR, ministere responsabile pentru transport, mediu, lucrari publice, industrie si comert, Agentia Nationala a Drumurilor, Departamentul pentru Afaceri Europene si Delegatia CE, a stabilit o lista de proiecte potential eligibile. Principalele criterii de selectie au fost: coerenta cu obiectivele si prioritatile Planurilor de Dezvoltare Regionala; impactul regional asteptat, incluzand in crearea de slujbe; durabilitatea; maturitatea proiectelor; cofinantarea, parteneriatul, incluzand parteneriatul privat cand este cazul. (Lista proiectelor potential eligibile este anexata fisei proiectului pentru RO-0007.01 Dezvoltare regionala; investitii in prioritatile PND).
- Studiile de fezabilitate sau actualizarea studiilor de fezabilitate existente pentru proiectele din lista se vor finaliza cu sprijinul programului Phare 1999 (facilitatea de pregatire a proiectului).
- Cand studiile de fezabilitate si alte expertize relevante (evaluarea impactului asupra mediului, proiectare tehnica, consultare publica si analiza impactului social) vor fi efectuate, Consiliile pentru Dezvoltare Regionala si Consiliul National pentru Dezvoltare Regionala vor aproba proiectele. Delegatia CE va aviza lista finala.

Fara a prejudicia responsabilitatea autoritatilor romane referitor la supravegherea executarii proiectelor de infrastructura, experti independenti numiti in cadrul programului curent vor supraveghea de asemenea implementarea proiectelor de infrastructura pentru a asigura calitatea si eficienta cu care au fost cheltuiti banii. Acesti experti vor raporta catre ANDR si Delegatia CE.

D). Campanie de informare, selectare de proiecte, monitorizare si evaluare



Implementarea solida a acestui program necesita asistenta tehnica pentru urmatoarele:

- O campanie de informare publica ca o element indispensabil pentru o procedura de selectare a proiectelor transparenta si pe baza de competitie.
- Monitorizarea detaliata a procesului de implementare, incluzand evaluarea de catre un expert independent a propunerilor de proiect pentru finantarile nerambursabile (componentele A si B). Expertii vor raporta catre ANDR si Delegatia CE.
- Dezvoltarea unui sistem de implementare adecvat pentru proiectele de infrastructura, incluzand contractare, supraveghere si inspectie de teren. Experti independenti vor sprijini autoritatile competente in supravegherea si controlarea proiectelor de infrastructura finantate de Phare (componenta C). Expertii vor raporta catre ANDR si Delegatia CE.

Costurile de auditari si evaluari cerute de CE si/sau ANDR vor fi acoperite de asemenea in cadrul acestei activitati.

Conditionalitati:

In conformitate cu Ghidurile Phare, 25% din cofinantarea nationala pentru proiecte de investitii (egala cu 25 MEURO) va fi furnizata de la bugetul de stat, corespunzand cu contributia Phare de 75 MEURO. Cofinantarea este asigurata dupa urmatoarele principii:

- 50% din cofinantarea nationala se va investi in cele patru regiuni de prima prioritate, pentru cofinantarea proiectelor de infrastructura regionala si locala. Cofinantarea de la bugetul de stat va acoperi 25% din sprijinul public total (Phare + cofinantarea de la bugetul de stat) pentru fiecare proiect de infrastructura.
- 50% se va investi in cele patru regiuni de prioritate secundara, pentru sprijinirea unor masuri similare si urmand aceleasi proceduri ca cele descrise in sub-componenta A (Dezvoltarea resurselor umane) si B1 (schema de finantare nerambursabila pentru afaceri noi, micro-intreprinderi si intreprinderi recent create), incluzand avizarea finala UE. ADR-urile si ANDR vor raporta Delegatiei UE referitor la implementarea si rezultatele realizate. Fondul National va asigura aceasta cofinantare si mecanismul pentru eliberarea fondurilor.

Se va pune la dispozitia Comitetului Mixt de Monitorizare, care are responsabilitatea sa urmareasca indeplinirea cerintelor de cofinantare, o evidenta clara a faptului ca a fost furnizata cofinantarea nationala de la bugetul de stat. Daca nici o dovada nu este prezentata, sumele respective pot fi deduse din alocatiile Phare posibile in anii urmatori.

Schema de finantare pentru fiecare proiect in cadrul componentei Infrastructura regionala si locala poate include cofinantare locala sau din partea unor institutii financiare internationale. Cand cofinantarea este furnizata din fondurile bugetare nationale,



cofinantarea trebuie sa fie eliberata in acelasi timp ca si fondurile Phare, pentru a inlesni implementarea fara probleme a proiectelor.

2 BUGET

- MEURO -

SUB-PROGRAM	Investitii	Constructie institutionala	Total general
RO-0004: Criterii politice – Intarirea democratiei, a statului de drept si a drepturilor omului (proiecte: Consolidarea sistemelor judiciar si penitenciar, Societatea civila)	7,25	5,75	13,00
RO-0005: Criterii economice – Intarirea capacitatii de a face fata presiunilor concurentiale (proiecte: Liberalizarea sectorului energiei, Sistemul de plati inter-bancare, Reglementarea pietei de capital)	27,925	12,975	40,90
RO-0006: Indeplinirea obligatiilor acquis-ului (proiecte: Politica industrială si infrastructura calitatii, Recunoasterea reciproca a diplomelor, Finante publice (4 proiecte), Agricultura (6 proiecte), Mediu, Calitatea transportului rutier, Managementul frontierelor, Lupta contra drogurilor, Sprijinirea activitatilor pentru intarirea procesului de integrare europeana, incluzand pregatirea proiectelor)	36,42	36,70	73,12
RO-0007: Coeziunea economica si sociala (proiecte: Implementarea PND, Investitii regionale)	75,00	13,00	88,00
TOTAL ¹	146,595	68,425	215,02

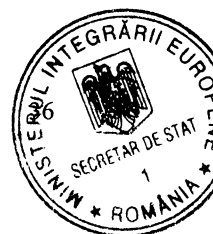
3.IMPLEMENTARE

Programul va fi administrat in conformitate cu procedurile Sistemului de Implementare Descentralizat Phare (SID). Coordonatorul national al asistentei (CNA) va avea responsabilitatea de ansamblu in ceea ce priveste programarea, monitorizarea si implementarea programelor Phare.

Fondul National din cadrul Ministerului Finantelor, condus de responsabilul national cu autorizarea platilor (RNA), va superviza administrarea financiara a programului si va fi responsabil de raportarile catre Comisia Europeana. Autoritatea nationala de control, competenta cu privire la implementarea programului, va efectua controlul financiar adecvat.

Programul va fi implementat prin doua agentii de implementare (AI) responsabile pentru contractare si managementul financiar in cadrul programului. Oficiul de Plati si

¹ Pro memoria: Participarea Romaniei la programele comunitare (13,6 MEURO exclusiv 8,9 MEURO in avans din alocarea pentru 2001) si de cooperare transfrontaliera (13 MEURO) pentru 2000 se deduce din totalul general al bugetului Programului este inclusa in cadrul programului de fata.



Contractare Phare (OPCP) in cadrul Ministerului Finantelor va actiona ca agentie de implementare pentru majoritatea componentelor programului.

Agentia Nationala pentru Dezvoltare Regionala va actiona ca agentie de implementare numai pentru proiectul **RO-0007.01 Dezvoltare regionala; investitii in prioritatile PND.**

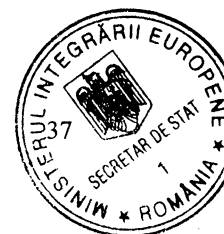
Asistenta tehnica ce sprijina proiectele de investitii pentru dezvoltare regionala va fi contractata de catre OPCP.

Comisia va transfera fonduri catre Fondul national, in conformitate cu Memorandumul de intelegere semnat intre Comisie si Guvernul Romaniei pe data de 20 octombrie 1998. Fondurile vor fi transferate la cererea responsabilului national cu autorizarea platilor (RNA). O plata de pana la 20% din fonduri, care urmeaza sa fie administrata la nivel local, va fi transferata Fondului national, dupa semnarea memorandumului de finantare si a acordurilor de finantare intre Fondul national si agentile de implementare. Prevederile prevazute in articolele 2 si 13 din memorandumul de intelegere privind infiintarea Fondului national trebuie de asemenea respectate. In plus, RNA trebuie sa inainteze Comisiei spre aprobare numirea reponsabililor cu autorizarea platilor (RAP) si o descriere a sistemului creat, evidentiind fluxul de informatii intre Fondul national si agentile de implementare si modul in care va fi indeplinita functia de plata.

Se vor efectua patru plati in cuantumul celei mai mici sume reprezentate fie de maximum 20% din fondurile care urmeaza sa fie administrate la nivel local, fie de diferenta pana la valoarea integrala a bugetui. Prima plata va fi trasa in momentul in care o cota de 10% din buget a fost deja platita de agentile de implementare. A doua plata poate fi ceruta atunci cand o cota de 30% din bugetul total a fost platita. Punctul de tragere al celei de a treia plati este de 50%, iar pentru plata a patra finala cand o cota de 70% este platita. In afara unei autorizatii exprese prealabile din partea Comisiei, nici o cerere de plata nu poate fi facuta daca fondurile cumulate, aflate la dispozitia Fondului national si la agentile de implementare, depasesc 10% din exercitiul bugetar angajat. In mod exceptional, RNA poate cere o plata in avans de peste 20%, in conformitate cu procedurile prevazute in memorandumul de intelegere susmentionat.

Fondul national va transfera fonduri agentilor de implementare, in conformitate cu acordurile de finantare semnate intre Fondul national si OPCP, si intre Fondul national si ANDR. Acordurile de finantare vor fi avizate in prealabil de Comisia Europeana. OPCP va fi condus de un responsabil cu autorizarea platilor (RAP) numit de RNA dupa consultarea cu CNA. In mod similar RNA va confirma numirea RAP in cadrul ANDR. Responsabilii cu autorizarea platilor vor fi responsabili in ambele cazuri pentru toate operatiunile efectuate de agentile de implementare.

Autoritatile de implementare responsabile pentru aspectele tehnice ale implementarii tuturor proiectelor si sub-proiectelor in cadrul programului sunt specificate mai sus, la pct. 1 Obiective si Descriere.



Un cont bancar separat, purtator de dobanda, in EURO, va fi deschis si administrat de Fondul national intr-un sistem contabil separat, intr-o banca ce a fost anterior convenita cu Comisia. In principiu, toate conturile bancare vor fi purtatoare de dobanda. Dobanda va fi raportata Comisiei Europene. In cazul in care Comisia decide astfel, pe baza unei propuneri din partea RNA, dobanda poate fi reinvestita in program. Aceleasi proceduri vor fi aplicate fondurilor transferate la OPCP si ANDR.

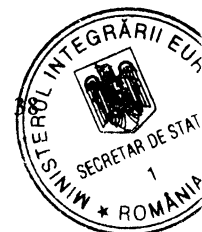
RNA si RAP se vor asigura ca toate contractele sunt pregatite in conformitate cu procedurile stabilite in Manualul SID. Toate contractele pentru investitii vor fi mai mari de 2 MEURO. Conventiile de infratire (twinning) si contractele de asistenta tehnica pot avea valori mai mici, dupa cum se cere prin natura specifica a proiectelor de constructie institutionala .

Toate contractele trebuie incheiate pana la 30 noiembrie 2002. Majoritatea platilor trebuie sa se faca pana la 30 noiembrie 2003. Doar pentru doua **programe RO-0005.01 LIBERALIZAREA SECTORULUI ENERGIEI si RO-0007.02 DEZVOLTARE REGIONALA** , termenul limita pentru plata va fi pana la 30.11.2004.

RNA si RAP se vor asigura ca toate contractele vor fi pregatite in conformitate cu procedurile stabilite in Manualul SID. Pentru scheme de finantare nerambursabila², ale caror proceduri si formate nu sunt acoperite de catre manualele SID, aranjamentele precise de implementare vor fi descrise in fisele de proiect, pe baza urmatoarelor principii:

- Procedurile si formatele ce sunt folosite in implemetarea schemelor si acordarea finantarilor nerambursabile se vor baza pe ghidul curent (vade-mecum) al Comisiei privind managementul finantarii nerambursabile si contractul standard de finantare nerambursabila RELEX sau pe oricare alte format si proceduri adecvate pentru schemele de finantari nerambursabile pentru ajutoare externe ce sunt dezvoltate intre timp de catre Comisie. In particular, se va acorda o grija speciala porcesului de selectie a proiectelor beneficiare, care trebuie sa fie facuta la nivel tehnic prin comitetele de selectie alcatuite din experti numiti de catre autoritatile care cofinanteaza schemele, ca si de catre administratorii relevanti si grupurile de interes implicate in scheme.
- RAP competent pentru programul in cadrul caruia este finantata schema de finantare nerambursabila trebuie sa-si pastreze responsabilitatea contractuala si financiara pentru implementarea schemei. In particular, RAP trebuie sa aprobe formal licitatia deschisa, formatele de cerere de finantare, criteriile de evaluare, ca si procesul de selectie si rezultatele. RAP trebuie de asemenea sa semneze contractele de finantare nerambursabila cu beneficiarii si sa asigure o monitorizare si un control financiar adecvate sub autoritatea si responsabilitatea sa. Cu aceasta restrictie, managementul

² Schemele de finantare nerambursabila din cadrul acestei propuneri de finantare sunt parte din urmatoarele proiecte: Societatea Civila; Infrastructura Calitatii; Dezvoltare Regionala (Devoltarea resurselor umane si IMM).



schemelor poate fi descentralizat de la RAP la organismele adecvate la nivel sectorial sau regional.

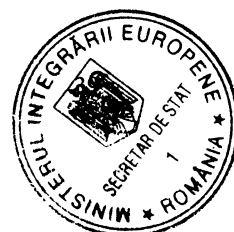
- Aprobarea ex-ante a Comisiei (Delegatia din Bucuresti) va fi ceruta pentru licitatie deschisa, formatele de cerere de finantare, criteriile de evaluare, procedurile de selectie (incluzand componenta comitetelor) si rezultatele (lista proiectelor ce vor fi finantate). Contractele de finantare nerambursabila semnate de RAP vor fi supuse controlului ulterior (ex-post) al Delegatiei CE.
- Implementarea proiectelor selectate, prin furnizarea de lucrari, bunuri si servicii subcontractate de beneficiarii finali ai finantarilor nerambursabile individuale, va fi supusa regulilor de achizitie anexate la contractul standard de finantare nerambursabila RELEX. Sistemul descentralizat stabilit pentru proiectele mici de cooperare transfrontaliera trebuie aplicat tuturor contractelor de acest tip mai mici de 300.000 EURO (sau orice alt prag marit ce va fi fixat de catre Comisie pentru fonduri destinate unor proiecte mici in cadrul programelor de cooperare transfrontaliera). Ofertele si contractele care depasesc acest prag vor fi prezentate Delegatiei CE pentru aprobare ex-ante. Angajamentele financiare in termenii Phare vor fi efective la data semnarii contractelor de finantare nerambursabila de catre RAP competent. Implementarea proiectelor si toate platile Phare trebuie facute inainte de data de expirare a prezentului memorandum financiar.

Orice fonduri neutilizate pana la data expirarii programului vor fi recuperate de Comisie.

Pentru acele contracte cu fonduri pastrate pentru o perioada de garantie prelungita peste data de sfarsit a perioadei de plata a programului, suma totala a fondurilor acelor contracte, calculate de RAP si stabilite de Comisie, va fi platita agentiei de implementare inainte de inchiderea oficiala a programului. Agentia de implementare isi asuma intreaga responsabilitate a depozitarii fondurilor pana cand plata finala este scadenta si se asigura ca aceste fonduri vor fi folosite numai pentru a face plati legate de clauzele pastrarii. Agentia de implementare isi asuma in continuare intraga responsabilitate fata de contractori pentru indeplinirea conditiilor legate de clauzele pastrarii. Dobanzile obtinute din fondurile depozitate vor fi platite Comisiei dupa ce vor fi facute platile finale catre contractori. Fondurile care nu au fost platite contractorilor dupa ce au fost facute platile finale vor fi rambursate Comisiei. O analiza generala a utilizarii fondurilor depozitate in conturi de garantie - si in mod special a platilor facute din acestea - si a dobanzilor obtinute va fi transmisa anual de catre RNA Comisiei.

4 MONITORIZARE SI EVALUARE

Va fi creat un Comitet Comun de Monitorizare (CCM). El va cuprinde RNA, CNA și Comisia. CCM se va intalni cel putin o data pe an pentru a trece in revista programele finantate din Phare, cu scopul de a evalua progresele inregistrate in atingerea obiectivelor stabilite in memorandumurile de finantare si Parteneriatul de aderare. CCM poate recomanda o schimbare a prioritatilor si/sau realocarea fondurilor Phare. In plus, CCM va



evalua implementarea cofinantarii programului din fonduri nationale publice, in conformitate cu prevederile memorandumului de finantare.

CCM va fi asistat de subcomitete de monitorizare (SCM) si va include CNA, RAP de la fiecare agentie de implementare (si de la OPCP cand este cazul) si Serviciile Comisiei. SCM vor revizui in detaliu progresul inregistrat in cazul fiecarui program, inclusiv componentele si contractele sale, pe baza rapoartelor periodice de monitorizare si evaluare realizate cu asistenta consultantului extern (in conformitate cu prevederile manualului SID) si vor face recomandari cu privire la aspectele de management si proiectare, asigurandu-se ca acestea vor fi puse in aplicare. SCM vor raporta CCM, caruia ii vor inainta rapoarte generale detaliate cu privire la toate programele finantate prin Phare.

5 AUDIT SI EVALUARE

Conturile si operatiunile Fondului National si ale OPCP pot fi verificate oricand la cererea Comisiei de un auditor extern contractat de catre Comisie fara a se aduce atingere responsabilitatilor Comisiei si celor ale Curtii de Conturi a Uniunii Europene, astfel cum se precizeaza in Conditiiile generale la memorandumul de finantare anexat acordului cadru.

Serviciile Comisiei vor lua masuri pentru realizarea unei evaluari ulterioare dupa terminarea programului.

6 TRANSPARENTA/PUBLICITATE

RAP va fi raspunzator de luarea masurilor necesare in vederea asigurarii publicitatii adecvate pentru toate activitatile finantate din program. Aceasta se va face in stransa legatura cu Delegatia Comisiei. Mai multe detalii sunt prezentate in Anexa D.

7 CONDITII SPECIALE

In eventualitatea in care angajamentele stabilite de comun acord nu sunt indeplinite din motive imputabile Guvernului Romaniei, Comisia poate oricand revizui programul, in sensul anularii totale sau partiale a acestuia si/sau realocarii fondurilor nefolosite pentru alte scopuri conforme cu obiectivele programului Phare.

Proiectele implementate prin infratire (twinning) necesita deplina angajare si participare a conducerii de nivel superior a institutiei beneficiare. In plus, pentru gasirea unui partener de infratire (twinning) cu personal adecvat si alte resurse pentru a functiona efectiv, conducerea superioara trebuie sa fie implicata total in dezvoltarea si implementarea politicilor si schimbarii institutionale cerute pentru a obtine rezultatele proiectului.



Pentru toate proiectele cu Ministerul Agriculturii, sprijinul Phare este conditionat de furnizarea de catre Ministerul Agriculturii de personal suficient calificat pentru pregatirea si implementarea proiectelor. Inainte de semnarea memorandumului de finantare Phare 2000 ministerul va furniza informatii satisfacatoare Delegatiei Comisiei Europene in Bucuresti, cu privire la alocarea resurselor umane adecvate pentru unitatea de implementare a programului si la diferitele servicii speciale legate de proiectele specifice Phare si aceste nivele de personal vor fi mentinute pe toata durata programului.

Sprijinul Phare pentru schemele de finantare nerambursabila si de imprumut pentru IMM este conditionat de realizarea unei analize a principalelor greutati intampinate de IMM in mediul de afaceri, in special obstacole in accesarea finantarii si bariere administrative care stau in calea investitiilor. Sprijinul Phare va fi furnizat functie de pregatirea pana in decembrie 2000 a unui plan de actiune, acceptabil pentru Comisie, cu un grafic pentru inlaturarea barierelor identificate. Jaloane clare si indicatori de realizare vor fi aratati in planul de actiune. Se va inainta Comisiei Europene un raport la sase luni, aratand progresul realizat comparativ cu indicatorii de realizare si punctele de reper stabilite in planul de actiune. Continuarea sprijinului Phare va fi conditionata de implementarea adecvata a planului de actiune pentru inlaturarea barierelor intampinate de IMM in crearea si dezvoltarea lor.



INFORMARE ȘI PUBLICITATE **pentru programul PHARE al Comunitatilor Europene**

1.Scop și obiective

Informațiile și activitățile de publicitate privind asistența Uniunii Europene prin Programul Phare sunt destinate creșterii gradului de conștientizare a publicului și a transparenței acțiunilor UE, precum și creării unei imagini consistente privind activitățile respective în toate țările beneficiare. Informarea și publicitatea privesc activitățile care primesc o contribuție de la Programul Phare al Uniunii Europene.

2.Principii generale

Fiecare RAP responsabil cu implementarea memorandumurilor financiare, precum și a altor forme de asistență va fi responsabil cu publicitatea la fața locului. Această acțiune se va desfășura în cooperare cu Delegația Comisiei Europene, care va fi informată asupra demersurilor făcute în acest scop.

Autoritățile naționale și regionale competente vor desfășura activitățile necesare unei aplicări efective a acestor prevederi, în colaborare cu Delegația Comisiei Europene din țara respectivă. Informarea și măsurile publicitare descrise mai jos se bazează pe prevederile reglementărilor și deciziilor ce se aplică fondurilor structurale. Acestea sunt:

-art. 32 din Reglementarea Comisiei Europene nr. 4.253/88, amendată de Reglementarea Comisiei Europene nr. 2.082/93; Buletinul Oficial al Comunităților Europene nr. L 193/20 din 31 iulie 1993;

-Decizia Comisiei din 31 mai 1994; Buletinul Oficial al Comunităților Europene nr. L 152/39 din 18 iunie 1994.

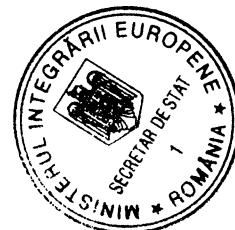
Informarea și măsurile publicitare trebuie să fie conforme cu prevederile reglementarilor și deciziilor mai sus menționate. Ghidului informativ poate fi procurat de la autoritățile locale, regionale și naționale din cadrul delegațiilor Comisiei Europene din țările beneficiare.

3.Informarea și publicitatea privind programele Phare

Informarea și măsurile publicitare vor face subiectul unui set de măsuri coerente, definite de autoritățile naționale, regionale și locale competente, în colaborare cu Delegația Comisiei, pentru toată durata memorandumului de finanțare, și va privi atât programele, cât și alte forme de asistență.

Costul informării și publicității privind proiectele individuale va fi suportat din bugetul alocat proiectelor respective.

În cazul, implementării programelor Phare se vor aplica măsurile menționate mai jos la lit.a) și b):



- a) Autoritățile competente din țara beneficiară trebuie să publice conținutul programelor și al altor forme de asistență în forma cea mai potrivită. Aceste documente trebuie distribuite corespunzător și trebuie ținute la dispoziția părților interesate. Trebuie asigurată prezentarea în teritoriul țării beneficiare a informațiilor și materialelor publicitare produse.
- b) Informarea și măsurile publicitare la fața locului trebuie să cuprindă următoarele:
- (i) pentru investițiile de infrastructură ce depășesc 1 milion ECU;
- panouri ridicate la fața locului, instalate în concordanță cu prevederile reglementarilor și deciziilor menționate în paragraful 2 de mai sus;
 - panouri informative pentru lucrările de infrastructură accesibile publicului, instalate conform prevederilor reglementarilor și deciziilor menționate în paragraful 2 de mai sus și în concordanță cu indicațiile tehnice din Ghidul informativ pus la dispoziție de Delegația Comisiei Europene din țara beneficiară;
- (ii) în cazul investițiilor de producție, măsuri pentru dezvoltarea potențialului local și alte măsuri beneficiind de finanțare Phare, ISPA sau SAPARD:
- măsuri care să conștientizeze beneficiarii potențiali și opinia publică cu privire la asistența Phare, ISPA sau SAPARD în concordanță cu reglementările de la paragraful 3(b)(i) de mai sus;
 - măsuri adresate solicitanților de ajutoare de stat, parțial finanțate de Phare, ISPA sau SAPARD sub forma unei indicații în formularul care trebuie completat de asemenea solicitanți, care să indice faptul că parte a acestui ajutor vine din partea U.E., mai ales prin programele Phare, ISPA sau SAPARD în concordanță cu reglementările de mai sus.

4. Transparența asistenței U.E. în cercurile de afaceri, printre potențialii beneficiari și publicul larg

4.1. Cercurile de afaceri

Cercurile de afaceri trebuie implicate în cea mai mare măsură în asistența ce le privește direct. Autoritățile responsabile cu implementarea asistenței vor asigura existența canalelor relevante pentru diseminarea informațiilor către potențialii beneficiari, în special către întreprinderile mici și mijlocii. Acestea trebuie să cuprindă și indicații privind procedurile administrative care trebuie urmate.

4.2. Alți beneficiari potențiali

Autoritățile responsabile cu implementarea asistenței vor asigura existența canalelor relevante pentru diseminarea informațiilor către toate persoanele care beneficiază sau care ar putea beneficia de măsuri de formare, angajare sau dezvoltare a resurselor umane. În acest sens se va asigura cooperarea dintre organismele de pregătire profesională implicate în angajare, grupurile de afaceri, centrele de formare și organizațiile neguvernamentale.

Formulare

Formularele emise de autoritățile locale, naționale sau regionale privind anunțarea și solicitarea de fonduri nerambursabile destinate beneficiarilor finali sau oricărei alte entități eligibile pentru acest fel de asistență vor trebui să indice faptul că U.E. și, în mod special, Programele Phare, ISPA sau SAPARD asigură aceste surse financiare. Notificarea de asistență transmisă beneficiarilor trebuie să menționeze procentul sau volumul de asistență finanțat de programele amintite. În cazul în care astfel de documente poartă stema națională sau regională, trebuie să poarte și un însemn al U.E. de aceeași mărime.



4.3. Publicul general

Media

Autoritățile competente vor informa mass-media, în maniera cea mai potrivită, despre acțiunile cofinanțate de U.E., Phare, ISPA sau SAPARD în special. Contribuția Phare va fi reflectată corespunzător în această informare.

În acest context demararea operațiunilor (o dată adoptate de Comisie) și fazele importante ale implementării vor face subiectul unor acțiuni de publicitate, cu precădere în mass-media regională (presă, radio, televiziune). Trebuie asigurată o colaborare corespunzătoare cu Delegația Comisiei din țara respectivă.

Cele două principii menționate mai sus se aplică anunțurilor, precum și comunicatelor de presă și comunicatelor publice.

Acțiuni informative

Organizarea de acțiuni informative, cum ar fi conferințe, seminarii, târguri și expoziții în legătură cu implementarea operațiunilor parțial finanțate de Programele Phare, ISPA sau SAPARD va urmări să facă explicită participarea U.E. În acest context se vor expune steagurile U.E. în camerele unde au loc întâlniri și se pune emblema U.E. pe documente, în funcție de situație. Delegația Comisiei din țara beneficiară va ajuta, după necesități, la pregătirea și implementarea acestui tip de acțiuni.

Materiale informative

Publicațiile (cum ar fi broșuri și pliante) despre programe și măsuri similare, finanțate sau cofinanțate de Phare, ISPA sau SAPARD trebuie să conțină pe prima pagină o indicare clară a participării U.E., precum și simbolul U.E., în cazul în care stema națională sau regională este folosită.

În cazul în care aceste publicații au o prefață, aceasta trebuie semnată atât de persoana responsabilă în țara beneficiară, cât și de delegatul Comisiei, în numele acesteia, pentru a demonstra clar participarea U.E.

Aceste publicații trebuie să se refere la organismele naționale și regionale responsabile cu informarea părților interesate.

Principiile menționate mai sus se aplică, de asemenea, și materialelor audiovizuale.

5. Prevederile privind panouri, postere și panouri permanente

Țările beneficiare vor asigura transparența măsurilor parțial finanțate de programele Phare, ISPA sau SAPARD, în concordanță cu următoarele măsuri și informații publicitare:

Panouri

Panourile cu informații privind participarea U.E. la finanțarea investiției ridicate la locul tuturor proiectelor cu participare U.E. în proporție de 1 milion ECU sau mai mult. Chiar dacă autoritățile locale sau regionale nu ridică un panou care să menționeze propria lor implicare, finanțarea U.E. trebuie menționată pe un panou special. Aceste panouri trebuie să aibă o mărime corespunzătoare anvergurii (ținând seama de mărimea contribuției U.E.) și trebuie să corespundă instrucțiunilor prevăzute în Ghidul informativ ce se poate obține de la Delegatiile Comisiei Europene.

Nu mai devreme de 6 luni de la finalizarea lucrării și în măsura în care este posibil, aceste panouri vor fi înlocuite cu plăcuțe permanente, în concordanță cu prevederile



Ghidului informativ.

Plăcuțe permanente

Aceste plăcuțe vor trebui amplasate în zonele accesibile publicului larg (centre de conferințe, aeroporturi, stații etc.). Plăcuțele trebuie să cuprindă pe lângă simbolul U.E. și o mențiune privind programele Phare, ISPA sau SAPARD și cofinanțarea U.E. În cazurile în care autoritățile locale, regionale sau naționale, precum și orice alt beneficiar montează un asemenea panou, plăcuță permanentă ori poster sau fac orice alt demers menit să asigure informarea despre proiecte cu costuri mai mici de 1 milion ECU, trebuie indicată participarea U.E.

6. Prevederi finale

Autoritățile naționale, regionale sau locale implicate pot derula în orice situație măsuri suplimentare, dacă se consideră necesar. În aceste cazuri trebuie consultată și informată Delegația Comisiei, astfel încât aceasta să poată participa, dacă consideră necesar, la realizarea acestor măsuri.

Pentru a facilita implementarea acestor prevederi, Comisia, prin intermediul delegației din țara respectivă, va asigura asistență tehnică sub forma îndrumării asupra cerințelor de design, în cazul în care este necesar. Se va realiza un Ghid informativ, scris în limba țării respective, care va conține indicații detaliate referitoare la cerințele de design.

Atestam conformitatea prezentei traduceri
cu originalul în limba engleză

Maria Crivineanu

Secretar de Stat

